

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH

KRAKOWSKIEGO I GALICYJSKIEGO

wychodzi co Sobota, w objętości średniej półtora arkusza.

Redaktor główny: prof. Dr. S. Domański.

Przedpłatę  
przyjmują:

Administracja i księgarnia p. Kizy-  
żanowskiego w Krakowie, nadto  
w Niemczech: Król. Polskiem i Re-  
syi urzędy pocztowe, w Warszawie  
księgarnia pp. Gebethnera i Wolfa,  
w Paryżu p. Adam 81, Rue des  
Saints Pères, w Nowym Jorku Dr.  
Brenshaw Grabowicz 187 Clinton and  
180 Broome Streets.

Rękopisy

zwracają się  
tylko w razie wyraźnego zastrze-  
żenia.

Jeden numer

osobno kosztuje 20 centów.

Przedpłata wynosi:

Rocznie:	w Austrii 8 złr. 80 ct.	w Król. Polskiem i Ces. Ros. 6 rsr.	w Niemczech 14 mk.	we Francyi 24 fr.
Półrocznie:	4 " 40 "	" " 3 "	7 "	12 "
Kwartalnie:	2 " 20 "	" " 1 1/2 "	3 1/8 "	6 "

**TREŚĆ:** I. BUJWID: O przymiotach dobrej wody oraz metodach badania ze stanowiska współczesnej higieny. — II. ROSNER: O powikłaniu ciąży guzami jajnika (ciąg dalszy). — III. LANGIE: Uwagi i spostrzeżenia nad wstrzykiwaniami sublimatu pod spojówkę gałki ocznej (ciąg dalszy). — IV. *Oceny i sprawozdania. Okulistyka.* WICHERKIEWICZ: Wstrzykiwania podspojówkowe sublimatu w zapaleniu sympatycznym oka. — *Choroby zakaźne.* STRAUS: O lasecznikach gruźliczych w jamach nosowych człowieka zdrowego. — *Psychiatria.* MAGNAN: Psychozy w przebiegu przewłocznego zatrucia kokainą. — *Medycyna sądowa.* KRATTER: O śmierci z rażenia prądem elektrycznym. — *Zapiski terapeutyczne.* — V. Sprawy Towarzystw lekarskich. Towarzystwo lekarskie krakowskie. — VI. KRYŃSKI: XI-ty Zjazd międzynarodowy lekarski w Rzymie 1894 r. (ciąg dalszy). — VII. *Wiadomości bieżące.* — VIII. *Ogłoszenia.*

Za dni kilka już zjadą się po raz siódmy, dzięki trafnej, przed 25 laty właśnie powziętej inicjatywie nieodżałowanej pamięci **Adryana Baranieckiego** nasi przyrodnicy i lekarze a zjadą wśród niezwykłego nastroju, jakiego podniętą jest odbywająca się właśnie wystawa krajowa, mająca świadczyć o naszym postępie na polu nauk, sztuk, przemysłu, gospodarstwa rolnego i opieki nad zdrowiem publicznem. Zapowiedzenie znacznej liczby odczytów, między którymi wiele dotyka bardzo ważnych kwestyj z zakresu nauk przyrodniczych i lekarskich lub ich zastosowania praktycznego, życzliwość Władz, energia Komitetu gospodarczego i gościnność mieszkańców miasta są dobrymi wróżbami dla Zjazdu przyrodników i lekarzy, mającego wkrótce rozpocząć swe czynności.

Mając też uzasadnioną nadzieję, iż Zjazd spełni dobrze ważne swe zadania przyczynienia się do postępu nauki, zbliżenia koleżeńskiego do siebie pracowników na polu umiejętności przyrodniczych i lekarskich, tudzież przysporzenia krajowi korzyści z poprawy stosunków ekonomicznych i sanitarnych życzymy mu powodzenia w pracy i zasyłamy serdeczne Szczęść Boże!

*Redakcja.*

## I. O przymiotach dobrej wody oraz metodach badania ze stanowiska współczesnej higieny.

Odczyt miany na posiedzeniu Towarzystwa lekarskiego krakowskiego w dniu 27. Czerwca 1894.

przez

**O. Bujwida.**

Jednem z najważniejszych a zarazem i najczęściej poruszanych zagadnień higieny jest oznaczenie, czego wymagać należy, ażeby można było uznać daną wodę za mniej lub więcej zdatną do użytku ludności. W tym celu posługiwano się do niedawna jedynie metodą chemiczną. Z wynalezieniem przez Kocho metody hodowania bakterij na stałych pożywkach wprowadzono inną metodę, pozwalającą określić ilość i jakość żywych szkodliwych zanieczyszczeń; jest to metoda bakteriologiczna. Trudno zaprzeczyć dzisiaj, że ta druga,

nowa metoda stanowczo wyprzedziła pierwszą. W krótkości postaramy się obecnie przedstawić, jakich zanieczyszczeń w wodzie poszukiwać i jakie z nich za najszkodliwsze uznać należy oraz jakie rodzaje wody najmniej zawierają zanieczyszczeń. Osobno rozpatrzymy się szczegółowo w różnych rodzajach wody i opiszemy metody badania i sposoby oczyszczania wody.

Przedewszystkiem staramy się orzec, czy dana woda jest szkodliwą czy nie. Jeżeli zastosujemy metodę chemiczną, możemy wykryć za jej pomocą trujące pierwiastki, jak ołów, arsen i t. p., następnie zaś możemy wykryć związki, jakie powstają z rozkładu lub towarzyszą rozkładowi materii organicznej, oraz substancje pochodzące z wydalin ustroju zwierzęcego i ludzkiego, odpadków gospodarstwa domowego i innych nieużytecznych materij. Nie zawsze wszystkie te substancje znajdujemy w wodzie, nie wszystkie wreszcie znajdują się w ilościach dostatecznych do wykrycia; tak

n. p. do obecnej chwili nie możemy powiedzieć stanowczo, czy w wodzie znajdują się, czy nie znajdują się substancje trujące czyli toksyny i ptomainy wytwarzane przez zarazki i bardziej na zasadzie rozumowania, niż rzeczywistych danych dochodzimy do wniosku, że ich w wodzie nie bywa. Za pomocą chemii nie możemy wcale przekonać się, czy i o ile w wodzie znajdują się bakterie. Można by to zrobić wprowadzając za pomocą oznaczenia substancji organicznej — ilość jej jednak w wodzie jest w ogóle nieznaczna; przede wszystkim zaś ciężar bakterij jest tak mały, że uchodzi w całości badaniu. Ciężar ten można dosyć ściśle oznaczyć za pomocą metody biologicznej; pokaże się wówczas, że jeden miligram czystej hodowli zawiera 10—40 milionów bakterij; w tej zaś wadze około  $\frac{1}{10}$  przypadnie na właściwą substancję organiczną, czyli że 100—400 milionów bakterij dać może zaledwo miligram substancji organicznej.

Badając chemicznie porcję wody, nie przenoszącą 100 cm. sz. nie mamy w tej ilości wody nigdy więcej nad 100 do 500 tysięcy bakterij. Ztąd widać więc, że w tym razie przechodzimy znacznie granice ścisłości metody chemicznej i musimy użyć innej a tą jest metoda biologicznego oznaczania ilości bakterij.

Jeżeli za pomocą chemii wykryć nie możemy ilości bakterij, to naturalnie tembardziej nie możemy określić ich jakości, co dla higieny mieć musi najgłówniejsze znaczenie. Metoda biologiczna pozwala nam na jedno i na drugie, jakkolwiek z niejednakową łatwością. W każdym razie bliżej będziemy prawdy, jeżeli poprzestając choćby tylko na oznaczeniu ilości obliczymy bakterie w wodzie zawarte. Pozwoli nam to z daleko większą pewnością sądzić o ilości możliwych szkodliwych zanieczyszczeń, niż gdybyśmy posilkowali się jedynie metodą chemiczną. Jeżeli woda zawiera wiele bakterij, oznacza to, że styka się z wielkimi ilościami rozkładających się materij organicznych, że bliską jest ścieków, w których łatwo znaleźć się mogą zarazki chorobotwórcze. Mogę powiedzieć na zasadzie wielu badań własnych i cudzych, że nie ma metody czulszej do oznaczenia ilości szkodliwych zanieczyszczeń, jak ta właśnie metoda bakteriologiczna.

Poniżej przytoczę kilka dowodów na poparcie tego twierdzenia. Teraz zaznajomimy się z temi zanieczyszczeniami, które oddawna uważamy za szkodliwe a które wykryć można na drodze chemicznej. Dwie te metody bowiem powinny iść ręką w rękę uzupełniając się wzajemnie. Pominie pierwiastki mineralne trujące, jako znajdujące się mogące w wyjątkowych tylko okolicznościach a wymienimy te tylko, które zwykle znajdują się w wodzie.

Przedewszystkiem chlor i jego połączenia, najczęściej w postaci chlorku sodowego czyli soli kuchennej w wodzie wykrywane, wskazują na zanieczyszczenie przez wydaliny płynne (mocz). Przesiakiując przez grunt chlorek sodowy dostaje się do wody i może w niej znajdować się w mniejszej lub większej ilości. Różni autorzy różne podają ilości dozwolone chlorków w wodzie. Granice wahań są dosyć znaczne, wynoszą bowiem od 2—50 miligramów w litrze. Za podstawę wszakże przyjąć należy, zdaniem mojem, tę ilość, która w każdym gruncie jako takim się znajduje i tylko przewyżkę uważać za zanieczyszczenie. Grunt Krakowa i okolicy jakkolwiek nie wszędzie, zawierać musi w głębszych warstwach nieco soli, gdyż Wisła pod Krakowem zawiera 15 mgr. w litrze,

(pod Warszawą tylko 7 mgr.), to też 15 mgr. uważać będziemy jako najwyższe prawidło dla Krakowa<sup>1)</sup>. Takiej wody jednak, któraby zawierała tyle tylko chlorków, w całym Krakowie nie znajdujemy. Przeglądając najobszerniejszą w tym względzie pracę prof. Olszewskiego nad wodą Krakowa, również nie mogliśmy znaleźć podobnie czystej wody. W większej części studzien ilość chloru przenosi 50 miligramów w litrze a bardzo często przechodzi poza 100 i 200 miligramów. Odpowiednią zatem ilość moczu wypijać muszą mieszkańcy Krakowa.

Prócz chloru żadna z części składowych nie wykazuje tak wybitnie zanieczyszczenia wody wytworami zwierzęcymi. Inne związki, jak kwas azotowy i amoniak znajdować się mogą nawet w dosyć znacznych ilościach i w wodach niezanieczyszczonych. Pochodzą one z rozkładu materij organicznej pokrywającej powierzchnię gruntu a w części i z opadów atmosferycznych, w których znajdują się stale. To też ślady amoniaku i 4—20 miligr. kwasu azotowego dopuścić można w wodzie do picia według prawidła przyjętego przez Towarzystwo chemików szwajcarskich. Sądzę jednak, że nie do każdej wody można zastosować to prawidło. Wody studzienne krakowskie, zawierające amoniak prawie bez wyjątku wykazują również wielkie ilości żywych bakterij. Wielkie ilości kwasu azotowego u nas zawsze występują współcześnie z innemi szkodliwymi zanieczyszczeniami. To też u nas prawidło wa ilość kwasu azotowego winna być mniejsza i nie przenosić t. zw. śladów, które odpowiadają mniej więcej 5 mgr. w litrze, amoniaku zaś nie powinno się dopuszczać wcale mianowicie wówczas, gdy znajdujemy w wodzie więcej, niż 300 bakterij w 1 cm<sup>3</sup>.

Kwas azotawy zwykle znajduje się w wodach bardzo zanieczyszczonych i dlatego nawet śladów jego nie można dopuścić.

Ilość materij organicznych w wodzie nie powinna przekraczać 10—50 miligr. w litrze. To powszechnie przyjęte prawidło można i u nas zastosować, jakkolwiek oznaczanie ilości materij organicznych za pomocą zwykłych metod dotąd używanych nie daje dokładnego pojęcia o rzeczywistej ich ilości.

Jeszcze jedna cyfra może mieć znaczenie; jest nią oznaczenie twardości wody. Woda jest tem twardszą, im więcej zawiera węglanu i siarkanu wapniowego i magnezowego. Twardość ta zmniejsza się przy gotowaniu, jeżeli w wodzie jest dużo wolnego bezwodnika kwasu węglowego, gdyż w tym razie rozkłada się rozpuszczalny dwuwęglan wapniowy a opada węglan nierozpuszczalny. Ponieważ bezwodnik węglowy tworzy się w gruncie skutkiem utleniania się substancyj organicznych kosztem tlenu powietrza, zatem im więcej znajduje się w wodzie wolnego bezwodnika, tem więcej spraw rozkładowych, tem więcej rozpuści się wapna i tem większą twardość ogólną czyli przemijającą.

Wody Krakowa i okolic muszą być dosyć twarde, już wskutek wielkiej ilości związków wapna i magnezyj w gruncie. Twardość całkowita wody wiślanej pod Krakowem wynosi około 14° franc., co odpowiada 140 mgrm. w litrze węglanu wapniowego. Wody gruntowe okolic Krakowa, jak np. woda ze źródeł Regulickich jest twardsza, według mojego

<sup>1)</sup> Właściwie nawet ta ilość jest za wielką, gdyż wody studzienne pochodzą z warstw powierzchniowych, które zawierają znacznie mniej chloru.



rozbiórki wynosi bowiem 18°. Wody studzienne w samym Krakowie są znacznie twardsze; twardość ogólna dochodzi często do 80 i wyżej stopni francuskich, co wskazuje znów na zanieczyszczenia organiczne gruntu. Twardość wody do użytku technicznego powinna być jak najmniejszą, gdyż od niej zależy tworzenie się osadu w kotłach. Do picia najlepszą jest woda mająca 10—14° ogólnej twardości.

Jak już powyżej oświadczyć miałem sposobność, wszystkie te dane chemiczne z badania wody za pomocą metod ilościowych nie dają nam właściwie dokładnego obrazu szkodliwości zanieczyszczeń. Dzieje się to głównie z tej przyczyny, że woda może zawierać wszystkie te zanieczyszczenia nawet w znacznych ilościach a jednak nie być szkodliwą. Bo i cóż szkodzi może chlorek sodowy, węglan wapniowy, azotan wapniowy i t. p. związki chemiczne z natury swojej zupełnie nieszkodliwe lub szkodliwe tylko w ilościach kilkaset razy większych od tych, które zwykle znajdujemy w wodzie. Jeżeli tedy obecność tych zanieczyszczeń uznajemy za wskazówkę szkodliwości badanej wody, to robimy to jedynie na tej zasadzie, że zostają one w związku z rozkładem materii organicznej będącym, jak wiadomo, wynikiem życia bakterij. Szkodliwość zatem danej wody uważać można za zależną od mniejszej lub większej ilości żywych wytwórców produktów zanieczyszczających; wielka ilość bakterij w wodzie wskazuje bowiem na możliwość dostawania się pomiędzy nieszkodliwymi również i szkodliwych bakterij. Zresztą i nieszkodliwe gnilne bakterie, w większej ilości do ustroju wprowadzone mogą w nim wywołać zbrocenia chorobowe. Jeżeli przeto zanieczyszczenia, dające się wykryć w wodzie sposobem chemicznym same przez się nie mogą być szkodliwymi z powodu znacznego rozтворzenia, możemy uznać za zasadę, że skoro dana woda zawiera dużo nawet produktów, lecz mało bakterij, można ją uważać za nieszkodliwą.

Że zaś ta pozorna sprzeczność jest wcale pospolita, pochodzi stąd, że grunt w grubszej warstwie stanowi tak dokładny filtr, że nie przepuszcza żadnych zarazków, które wydzielone z chorego ustroju znajdują się tylko na powierzchni ziemi i głębiej nie przenikają.

(Dokończenie nastąpi).

## II. Z kliniki położniczo-ginekologicznej ś. p. prof. Madurowicza.

### O powikłaniu ciąży guzami jajnika.

Podał

Dr. Aleksander Rosner,  
pierwszy asystent.

(Ciąg dalszy. Patrz Nr. 27).

Czy można z góry wiedzieć, w którym przypadku ciąża dojdzie do kresu a w którym się przerwie? Zapewne, że nie. Ale mimo to są przypadki, w których z prawdopodobieństwem można to przewidzieć. I tak n. p. torbiele bardzo duże lub bardzo szybko rosnące, dalej małe, poruszające się łatwo w jamie brzusznej i zmieniające wskutek tych ruchów ciągle położenie macicy, (przyp. 8. i 9-ty), dalej torbiele przyrosłe do dna jamy Douglasa i wywołujące przez swój wzrost objawy uwięźnienia, w końcu guzy leżące na tyłozgiętej macicy i nie pozwalające jej wyprostować się (przy-

padek Reutera<sup>1)</sup> i Schrödera<sup>2)</sup> sprowadzą łatwiej poronienie niż te, które ani swoją wielkością nie zabierają zbyt wiele miejsca w jamie brzusznej, ani położeniem swoim nie przemieszczają macicy, ani w końcu żywych swoich ruchów nie udzielają macicy. Wszystko to tylko do pewnego stopnia pozwala tak lub inaczej rokować; ścisłość i pewność jest wprost niemożliwa tam, gdzie tyle zawisło od często indywidualnej pobudliwości macicy.

Wpływ guzów jajnikowych na poród jest niewątpliwie daleko niekorzystniejszy, niż na ciążę. Z wyżej zestawionych przypadków w czterech, t. j. 1-ym, 4-ym, 5-ym i 10-ym można było wpływ ten obserwować, w jednym t. j. w 7-ym, wspominają o nim wywiady. W przypadku 1-ym i 4-ym guz stanowił bezwzględną przeszkodę porodową, która w 1-ym przypadku dała się usunąć, w 4-ym zaś uczyniła potrzebnem cięcie cesarskie, zakończone śmiercią. W przypadkach 5-ym i 10-ym nie było mechanicznej przeszkody porodowej, ale w 5-ym przebieg porodu był mimo to tak dla matki jak i dla dziecka niekorzystny i zakończył się śmiercią obu istot. Przeciwnie w przypadku 10-ym, zakończonym korzystnie dla obojga, matki i płodu, guz był dla porodu obojętny. To samo powiedzieć można o znanym nam tylko z wywiadów przypadku 6-ym.

Zestawienia statystyczne wykazują, że powikłanie porodu guzami jajnika jest tak ciężkie, że stósunkowo często kończy się śmiercią matki a jeszcze częściej śmiercią dziecka. Różne statystyki różnią się w tej mierze w sposób uderzający. I tak najgorsza ze wszystkich statystyka Litzmana, oparta na 54 przypadkach wykazuje śmiertelność 44·50%, zebrana zaś razem statystyka Braxtona Hicksa<sup>3)</sup>, Rogersa<sup>4)</sup> i Spencera Wellsa (22 przypadków) zaledwie 4·50%. Różnica to duża a w obec małej ilości przypadków zrozumiała. Zestawienie Playfaira (57 przyp.) daje śmiertelność matek 40% a największa a więc *eo ipso* najwiarygodniejsza statystyka Jettera<sup>5)</sup> (215 przyp.) wykazuje 30% śmiertelności. Podobne cyfry daje zestawienie Hirscha i Rémyego.<sup>6)</sup> Już te różnice wykazują, że pożądaną byłaby statystyka większa, na której, szukając wskazań operacyjnych i sposobów leczenia, możnaby oprzeć się śmiało.

Zachodzi pytanie, jakiego rodzaju są te powikłania porodowe tak dla matek i dzieci groźne i od czego one zawisły.

Przeglądając ogłoszone i zestawione w piśmiennictwie przypadki, przychodzi się do przekonania, że rokowanie porodowe zawisło od wielkości, usadowienia, konsystencji, względnie budowy guza i od tego, czy jest wolny, czy do sąsiedztwa przyrosły. Jeżeli guz jajnikowy jest niewielki, wolny i znajduje się podczas porodu ponad wchodem miednicy, to może nie zakłócać w niczem przebiegu porodu (przyp. 10).

Jeżeli jest duży i znajduje się, jak to zresztą z dużymi guzami bywa prawie zawsze, ponad miednicą małą, to wpływ jego niekorzystny na poród albo się wcale nie objawia albo tylko o tyle, że przemieszczając macicę, zmienia

<sup>1)</sup> Reuter: Ovariectomie bei Gravidität. Inaug. Diss. Jena 1888.

<sup>2)</sup> Schröder: Zeitschr. f. Geburt. u. Gynaek. t. V. 383.

<sup>3)</sup> Fenger: The Journal of gynaecology 1891. September.

<sup>4)</sup> Playfair: On the treatment of labour etc. Obst. trans. 1868.

<sup>5)</sup> Jetter l. c.

<sup>6)</sup> Rémy l. c.

kierunek jej skurczów a w drugim okresie nie dozwala działania tak często niezbędnej tłoczni brzusznej. Więc, jak widzimy, od wielkości guza zawisło do pewnego stopnia rokowanie porodowe. W niewatpliwie wyższym stopniu zależy ono od umiejscowienia. Nie chodzi tu o to, czy torbiel leży na prawo, na lewo, przed, czy za macicą, to jest najczęściej obojętne; ważnem jest tylko to, czy guz znajduje się nad, czy pod wchodem miednicy. Tumory leżące w miednicy małej, choćby nawet, jak na torbiel jajnika, nieduże, wypełniają przecież zagłębienie kości krzyżowej i sprowadzają najczęściej bezwzględny niestósunek porodowy (przyp. 1 i 4). Dopiero ten niestósunek ze swojej strony daje wskazanie do zabiegów operacyjnych, przeważnie ciężkich. Będzie o nich mowa w ustępie o leczeniu.

W tym niestósunku i jego znanych następstwach i tych zabiegach, mających na celu usunięcie go (przyp. 1-szy) lub rozwiązanie matki (przyp. 4-y), szukać należy przyczyny tak znacznej śmiertelności matek i dzieci podczas porodu. Dowodem tego najlepszym tabliczki statystyczne Playfaira i Jettera przytoczone w dziele Charpentiera<sup>1)</sup>.

Dwa pozostałe czynniki, od których też w mniejszym lub większym stopniu zawisło rokowanie porodowe, t. j. budowa, względnie konsystencya guza i jego zrosty, odgrywają najważniejszą rolę w tych przypadkach, w których guz znajduje się w miednicy małej. Wolne, jednokomorowe torbiele pozwalają daleko lepiej rokować, niż przyrosłe do jamy Douglasa torbielaki, bo zabieg potrzebny w pierwszym przypadku do usunięcia niestósunku jest bez porównania mniejszej wagi, niż zabieg w przypadku drugim.

Wszelkie zboczenia porodowe zawisłe od tych czterech czynników dają się przewidzieć z góry, i, gdyby innych nie było, rokowanie porodowe nie byłoby zbyt trudne. Ale oprócz nich wydarzają się i inne, niespodziewane a zwykle groźne. Tu należą okręcenie szypuły, krwotok do guza i pęknięcie torbiela, o których wspomniemy raz jeszcze, mówiąc o wpływie porodu na guzy jajnikowe. Mówiąc o powikłaniach porodu guzami, mieliśmy dotąd na myśli dwa pierwsze jego okresy; w tym czasie bowiem widzimy najczęściej najgroźniejsze objawy i w tych okresach wykonywa się też najczęściej zabiegi. Ale i trzeci okres porodowy może się przeciągać i przez krwotoki wewnętrzne i zewnętrzne pogarszać rokowanie. Tu należą te nieliczne przypadki, w których po skończeniu drugiego okresu guz jajnika wsuwa się do miednicy małej i przemieszczając macicę ku przodowi i ku górze odcina drogę łożysku.

Czy kobieta uniknąwszy szczęśliwie niebezpieczeństw ciąży i porodu jest bezpieczna w położu? Czy grożą jej tylko te same niebezpieczeństwa, co innej położnicy, względnie innej kobiecie, mającej guz jajnikowy?

Na pytanie to mogłaby odpowiedzieć tylko wielka statystyka, której nie ma a w braku której domyślać się tylko możemy odpowiedzi przeczącej. Z naszych pięciu pacjentek, które urodziły mając guz jajnika, zmarły dwie (4 i 5), a trzy (1, 6 i 10) odbywały położ.

U pacjentki J. Z. (10). był on równie, jak poród prawidłowy, u chorej B. H. (1). gorączkowy, ale szczęśliwie ukończony, u chorej zaś H. H. (6). wystąpiło w pierwszych dniach

połogu okręcenie szypuły i zapalenie otrzewnej. Stan jej wymagał owaryotomii, którą też wykonano szczęśliwie.

Zapiski literackie odnośnie do położu są bardzo niedokładne. Olshausen<sup>1)</sup> w znakomicie opracowanej rzeczy o tumorach jajnika u ciężarnych, wspomina o tem zaledwie w kilku słowach; szerzej już nieco rozwodzi się nad tem Charpentier<sup>2)</sup> i Reuter<sup>3)</sup>. Wszyscy oświadczają zgodni, że przebieg położu musi być i jest przedewszystkiem dlatego gorszy, że poród był zwykle długi, ciężki i wymagał nieraz zabiegów operacyjnych. Ztąd pochodzi stosunkowo wielka liczba zakażeń położowych. Nadto (Reuter) utrdułnione zwijanie się macicy, do guza przyrosłej lub przemieszczonej przedłużać może położ i sprowadzać niebezpieczne dla już wyniszczonej i osłabionej osoby krwawienia. Jeżeli nadto uwzględnimy, że i na odwrót wpływ położu na guz może sprowadzić takie jego przemiany, które wprost życiu położnicy zagrażają, jak to było w przypadku Barton Cooke Stirsta<sup>4)</sup>, Charpentiera i naszym V-ym), to już nie domyslać się, lecz twierdzić możemy, że położ u tych osób przebiega gorzej, niż zwykle.

Zestawiwszy w ten sposób pokrótce zboczenia, jakim ulegać może przebieg ciąży, porodu i położu pod wpływem guzów jajnika, zastanowić się musimy nad pytaniem, czy naodwrót ciąża, poród i położ zmieniają w czemkolwiek zwykły przebieg nowotworów jajnika; więc przedewszystkiem, czy nowotwory te rosną prędzej w ciąży, niż poza nią. Co do tego, zdania są podzielone. Większość autorów oświadcza, że tak jest często, ale nie zawsze. Reuter<sup>5)</sup> uważa przyspieszenie się wzrostu guza w ciąży za regułę i przypisuje objawowi temu ważne znaczenie rozpoznawcze, podobnie jak Schröder<sup>6)</sup>, Winckel<sup>7)</sup> i inni. Engström<sup>8)</sup> sądzi, że wzrost ten czasem jest uderzająco szybki. Inni, jak Olshausen, Charpentier, Zweifel<sup>9)</sup> wyrażają się o sprawie tej z zastrzeżeniami. Z naszych pacjentek tylko jedna (8) dostrzegła przyspieszenie się wzrostu guza w ciąży; inne albo o nowotworze nie nie wiedziały, albo podają wyraźnie, że od dłuższego czasu jednostajnie szybko się powiększa. Zresztą to przyspieszenie się wzrostu dałoby się łatwo wytłomaczyć poprawą odżywiania wskutek przekrwienia, towarzyszącego ciąży a analogię tego zjawiska znachodzimy w często niezaprzeczenie szybszym wzroście włókniaków i raków macicy u ciężarnych. Ze i naodwrót wydarzyć się może t. j. że torbielak rośnie prędzej po za ciążą, tego dowodzi między innymi przypadek Sellsa<sup>10)</sup>, w którym dopiero po poronieniu rozpoczął się bardzo szybki wzrost guza.

Drugiem zboczeniem od zwykłego przebiegu torbieli jajnika ma być według Wernicha przemiana ich w nowotwory złośliwe. Aczkolwiek brak nam wszelkich podstaw, ażeby uważać hipotezę tę za nieprawdziwą, to jednak, jak słusznie oświadcza Olshausen, twierdzenie to nie jest bynajmniej udowodnione.

(Ciąg dalszy nastąpi).

<sup>1)</sup> Olshausen l. c.

<sup>2)</sup> Charpentier l. c.

<sup>3)</sup> Reuter l. c.

<sup>4)</sup> Barton Cooke Stirst Annales de gynéc. XXXVII. 1892.

<sup>5)</sup> Reuter l. c.

<sup>6)</sup> Engström l. c.

<sup>7)</sup> Schröder l. c.

<sup>8)</sup> Winckel. Lehrbuch d. Geburtshilfe 1890.

<sup>9)</sup> Zweifel. Lehrbuch d. Geburtshilfe 1892.

<sup>10)</sup> Charles J. Sells. The British medical Journal 1883 p. 1016.

<sup>1)</sup> Charpentier. Traité pratique des accouchement II. p. 394.



## III. Z kliniki okulistycznej prof. Rydla w Krakowie.

## Uwagi i spostrzeżenia nad wstrzykiwaniami sublimatu pod spojówkę gałki ocznej.

Napisał

Dr. Adam Langie,

I. asystent kliniki.

(Ciąg dalszy. Patrz Nr. 28).

Wskazania pierwotnie przez Dariera podane, poprzeczone ogólną uwagą: *la thérapeutique locale est indiquée toutes les fois qu'il faut agir avec promptitude et intensité* są następujące:

1) Zapalenia sympatyczne.

9) Rany oka zakażone, świeże, dopóki jeszcze ropienie nie wtargnęło zbyt głęboko.

3) Wszelkie przypadki następowego zakażenia po urazach lub operacjach.

4) Wrzody rogówkowe: *Avec le galvanocautère et les injections sous-conjonctivales de sublimé tout ulcère infectieux de la cornée, pris à temps, sera promptement guéri, ce qui n'était pas les cas par les traitements anciens.*5) Urazowe zapalenie tęczówki i także zapalenie tęczówki i ciała rzęskowego (*iridocyclitis traumatica*).

6) Wiele bardzo cierpień dna oka jak: choroby siatkówki, naczyniówki, nerwu wzrokowego. Te ostatnie o tyle, o ile nie przyszło jeszcze do zaniku.

7) W wielu cierpieniach oka na tle ogólnym jako środek pomocniczy i wspierający dzielnie leczenie ogólne.

8) Wreszcie jako środek zapobiegawczy przed operacją, by uniknąć zakażenia ranki<sup>1)</sup>.

Przeciwwskazanie widzi Darier tylko tam, gdzie wstrzyknięcie pod spojówkę sublimatu z jakichkolwiek powodów jest utrudnione lub niemożliwe, podając przytem ogólną regułę: *si après dix injections sous-conjonctivales on n'a obtenu aucun résultat, il est le plus souvent inutile de pousser ce traitement plus loin.*

Rozpatrując prace innych autorów w tym przedmiocie, dochodzimy do przekonania, iż te wskazania Dariera muszą niektórym ulegć modyfikacyom. I tak:

W przypadkach wrzodów zakażonych rogówki Abadie chwali bardzo sublimat. Już kilka wstrzyknięć wystarcza do powstrzymania sprawy; tylko w przypadkach daleko posuniętych, gdy grozi zropienie większej części lub całej rogówki, należy połączyć je z przyżeganiem.

Podobne zdanie wypowiada Gosetti co do takich przypadków, gdy wrzód nie jest zbyt rozległy, nagromadzenie się ropy w przedniej komórce (*hypopyon*) niezbyt wielkie. Jedna iniekcya jest w stanie powstrzymać tu szerzenie się wrzodu, dwie wystarczają do zmniejszenia się *hypopyon* i oczyszczenia dna wrzodu, po czem zazwyczaj nie potrzeba już dalszych wstrzykiwań; poprawa, jakkolwiek z wolna, ale ciągle postępuje.

Przeciwnie w przypadkach wrzodów rozległych, lub gdy ropa wypełnia więcej, niż połowę komórki przedzokowej, iniekcye są bezskuteczne i uciec się trzeba do innej terapii.

<sup>1)</sup> Behandlung und Prophylaxe der infectiösen Processe nach Staaroperationen. Bericht über die 23. Versamml. der ophthalm. Gesell. Heidelberg 1893.

To zmniejszanie się *hypopyon* przy wrzodach zakażonych zauważyli Peunow,<sup>1)</sup> Secondi, Gepner (syn)<sup>2)</sup>, który raz tylko był zmuszonym wykonać paracentezę.

Świetny wynik zapisuje także w tych przypadkach Rumszewicz<sup>3)</sup> u jednego chorego z *ulcus cum hypopyo*, które zajmowało nawet  $\frac{2}{3}$  przedzokowej komórki. Po jednym wstrzyknięciu bóle ustały, *hypopyon* zmniejszyło się a piątego dnia po dwóch dalszych wstrzyknięciach ropa ustąpiła całkiem z przedzokowej komórki.

Również i w drugim przypadku (*ulcus perforans cum hypopyo*) także po trzech wstrzyknięciach zniknęła ropa z komórki. Podobnie zgodne wyniki znajdujemy w przypadkach ran zakażonych i wrzodów urazowych rogówki.

Coppezowi udało się powstrzymać w trzech przypadkach zapalenie całego oka (*panophthalmitis*) po urazie a w 2 po operacji zaćmy.

Co do tego ostatniego punktu twierdził Darier stanowczo na posiedzeniu towarzystwa oftalmologicznego w Heidelbergu (w Sierpniu 1893), że w początkach zakażenia ranki po operacji zaćmy już same wstrzykiwania sublimatu mogą wystarczyć zupełnie, później należy prócz tego stosować jeszcze i inne środki, jak przypalenie ranki i punkcyę przedniej komórki.

Dufour widział także dobry skutek w dwóch przypadkach zakażenia rany pooperacyjnej. U Gepnera w jednym przypadku zakażenia rany rogówkowej już po pierwszym wstrzyknięciu zniknęło *hypopyon* a po kilku dniach ustąpił i naciek z rogówki.

Rumszewicz wspomina o przypadku wrzodu urazowego, w którym *hypopyon*, zwiększające się mimo ciepłych okładów, ustąpiło dopiero po wstrzykiwaniach sublimatu. W innym przypadku Rumszewicza zmniejszyło się *hypopyon* po jednym wstrzyknięciu, dwa zaś wystarczyły do zupełnego wyleczenia w przeciągu dni jedenastu. W innym znów przypadku (*vulnus corneae cum prolapsu iridis et hypopyo*) ustąpiła ropa z przedzokowej komórki po dwóch wstrzyknięciach a tylko w trzech przypadkach nie widząc żadnej zmiany w przebiegu cierpienia uciec się musiał do keratotomii Saemisch'a. Widzimy więc, że pod tym względem panuje między autorami, którzy stosowali iniekcye sublimatu pod spojówkę, zupełna zgodność zdań. Okazały się one skutecznymi w przypadkach zakażonych wrzodów rogówki, czy to skutkiem urazu czy w inny sposób powstałych, jako też w przypadkach zakażenia ran rogówkowych, z tem jednak zastrzeżeniem, że je stosowano w okresie, gdy wrzód i *hypopyon* były nie zbyt jeszcze rozległe, jakkolwiek jeden przypadek Rumszewicza wyżej przytoczony i w tym razie zakończył się pomyślnie. Odmienne nieco rzecz się przedstawia w rozlanem zapaleniu miąższowem rogówki (*keratitis parenchymatosa diffusa*).

Abadie np. nie widział skutku w pierwszym okresie choroby, gdy zmiany na rogówce jeszcze postępują, w okresie, w którym, sądząc z góry, powinnyby działać dobrze, *mais dans la période de déclin quand il n'y a plus qu'un reliquat pour ainsi dire indolent, on peut essayer les injections sous-*

<sup>1)</sup> Die subconjunctivalen Sublimatinjectionen in der Augenpraxis. Ref. in *Centralbl. f. Augenheilkunde*. Luty 1894.

<sup>2)</sup> O zastrzykiwaniu sublimatu pod łącznicę oka. *Medycyna* 1893. Nr. 36, 37, 38.

<sup>3)</sup> O leczniczej wartości wstrzykiwań sublimatu pod spojówkę gałki ocznej. *Przegl. lek.* 1864. Nr. 4, 5.

*jonctivales*. Podkreślam to umyślnie, gdyż w jednym przypadku miałem sposobność zrobić wprost przeciwne spostrzeżenie.

Peunow chwali znów bardzo wstrzykiwania w miąższowem zapaleniu rogówki powstałem na tle kiły twierdząc, że działają tem skuteczniej, im wcześniej zacznie się je stosować. Wogóle należy on do entuzyastów co do wstrzykiwań podspojówkowych sublimatu, ale ten zapal jego traci bardzo na wartości, gdy zważymy, że we wszystkich swoich doświadczeniach stosował zawsze równocześnie z wstrzykiwaniami zwykłą miejscową i ogólną, danemu przypadkowi odpowiednią terapię.

Dobre wyniki widzieli też Coppez (po 5 wstrzyknięciach znaczna poprawa wzroku), Vossius i Van Moll;<sup>1)</sup> przeciwnie Gosetti, Gepner i Rumszewicz. Pierwszy, jakkolwiek małe ma doświadczenie, nie sądzi, aby wiele należało spodziewać się po wstrzykiwaniach w zapaleniu miąższowem. W pracy Gepnera znachodzi się ustęp: z siedmiu przypadków (*kerat. parenchym.*), jakie spostrzegałem dotąd przez czas dłuższy, w żadnym z wyników tych nie byłem zadowolony w zupełności; widoczna była niejaka poprawa szczególnie z początku leczenia, ale w każdym razie nieznaczna. Rumszewicz zaś w trzech przypadkach leczonych wstrzykiwaniami nie dostrzegł najmniejszej różnicy w przebiegu choroby.

Różne znaczenie lecznicze przypisują też różni autorowie wstrzykiwaniom w chorobach tęczówki i naczyniówki.

Darier, jak wspominałem, uważa je za znacznie lepsze od dotychczas używanych środków w zapaleniu tęczówki tudzież zapaleniu urazowem tęczówki i ciała rzęskowego, również w świeżych przypadkach zapalenia naczyniówki, zwłaszcza środkowego, gdzie nieraz widział polepszanie się bystrości wzroku i ustępowanie zmian wziernikowych krok za krokiem w miarę wstrzykiwań. W zastarzałych zato przypadkach potrzeba zdaniem jego większej liczby wstrzykiwań: dwudziestu, czterdziestu, nawet sześćdziesięciu, aby uzyskać małe polepszenie i to jeszcze, jeśli wstrzykiwania stosuje się naprzemian z leczeniem ogólnem.

Lagrange<sup>2)</sup> widział zapalenie kilakowe tęczówki (*iritis gummosa*) leczone przez dwa miesiące bez skutku wcieraniami i jodem a wyleczone po dwóch wstrzyknięciach sublimatu pod spojówkę; w przypadku zaś zapalenia tęczówki i naczyniówki (*iridochorioiditis*), które opierało się dotychczasowemu leczeniu, osiągnął znaczne polepszenie. W jednym tylko przypadku *chorioretinitis ad maculam luteam* nie wywarł sublimat żadnego skutku.

Laqueur w kilku przypadkach chorób naczyniówki, z których niektóre zastarzałe, zauważył, jak już wspominałem, wyraźne polepszanie się bystrości wzroku.

Van Moll dobre otrzymał wyniki w dziesięciu przypadkach zapalenia tęczówki gośćcowego (*iritis rheumatica*), w czterech zapalenia tęczówki kiłowego (ale obok leczenia ogólnego), w jednym przypadku wiewiórowego (*iritis gonorrhoeica*) i w dwóch urazowego zapalenia tęczówki i ciała rzęskowego (*iridocyclitis traumatica*).

Gepner zapisuje pomyślne wyniki w zapaleniu tęczówki samodzielnem (*iritis idiopathica*), surowiczym (*serosa*), kilakowem (*gummosa*), nawet w jednym przypadku ropnego zapalenia tęczówki i ciała rzęskowego (*iridocyclitis suppu-*

*rativa*). Tutaj po pierwszym wstrzyknięciu zmniejszyły się objawy zapalne, po drugim ustąpił nacieki z tęczówki a dalszy przebieg przybrał charakter łagodny, uwieńczony pomyślnym w końcu rezultatem. Za to z kilkunastu przypadków zapalenia kiłowego naczyniówki (*chorioiditis syphilitica*), w których próbował wstrzykiwań, zaledwie w kilku osiągnął nieznaczną poprawę. Z dziesięciu, przypadków myopii z następstwem zmianami w naczyniówce w jednym tylko wystąpiła znaczniejsza poprawa już po trzech iniekcjach, w innych mniejsze lub większe, przynajmniej podmiotowe polepszenie, w jednym nie było rezultatu żadnego. Dobre wyniki osiągnął też w rozsiańm zapaleniu naczyniówki (*chorioiditis disseminata*) Vossius.

Przeciwnie Abadie ani w *iritis* ani w *iridochorioiditis*, ostrej lub przyostrej, nawet na tle kiły, nie mogąc wstrzykiwaniami uzyskać polepszenia twierdzi: *il faut donc dans tous ces cas là s'abstenir et se contenter du traitement général*. Także w przypadkach *chorioretinitis macularis* lub *sclerochorioiditis posterior* na tle myopii zawiodły go w zupełności wstrzykiwania podspojówkowe, co przypisuje tej okoliczności, że tu przyczyna choroby jest mechaniczną a nie infekcyjną a więc odpada wpływ antyseptyczny sublimatu. Zdaniem jego jest to tak stałem w tych przypadkach, że wstrzykiwania mogą właśnie służyć za środek rozpoznawczy *ex juvantibus*, czy dane zmiany na dnie oka są tylko następstwem myopii czy innej przyczyny. W *chorioretinitis* zaś *chronica*, na tle innem, zwłaszcza ze znaczniejszymi zaćmieniami w ciałku szklanem okazały mu się wstrzykiwania nader skutecznymi, mianowicie w połączeniu z podskórnem wstrzykiwaniem sublimatu.

(Ciąg dalszy nastąpi).

#### IV. Oceny i sprawozdania.

##### Okulistyka.

Wicherkiewicz: **Wstrzykiwania podspojówkowe sublimatu w zapaleniu sympatycznym oka.**

W. opisuje dwa przypadki zapalenia sympatycznego oka, których wyleczenie zawdzięcza iniekcjom podspojówkowym sublimatu: W pięć lat po zranieniu oka lewego wystąpiły u robotnika kolejowego objawy typowej *neuroretinitis sympath.* oka drugiego, ze znacznem upośledzeniem bystrości wzroku i koncentrycznem ścieśnieniem pola widzenia. Oko zranione wyłuszczone a nazajutrz wstrzyknięto pod spojówkę oka dotkniętego zapaleniem sympatycznym 2 przedziałki strzykawki Pravaza roztworu sublimatu 1:1000. Po trzech iniekcjach polepszył się wzrok tak, że dalej środka tego nie stosowano a po dwóch tygodniach chory opuścił zakład z prawidłową bystrością wzroku ( $V = \frac{6}{6}$ ); przedmiotowo prócz rozszerzenia kilku naczyń nie można było dostrzedz żadnego śladu przebytego zapalenia. W. odnosi to znakomite polepszenie przeważnie do iniekcji sublimatu, bo to cierpienie ustępuje i po wyłuszczeniu gałki oka pierwotnie chorego, jednakże nie tak szybko, jak w tym razie.

W drugim przypadku miał W. do czynienia z *iridocyclitis traumatica* i również wyłuszczył gałkę zajętą, lecz mimo to w trzy tygodnie później rozwinęła się na oku drugim *iridocyclitis serosa sympathica*. Ponieważ mimo leczenia zwykłego nie było polepszenia, zastosowano iniekcje sublimatu podspojówkowe, pierwotnie co dzień, później co drugi dzień; po pierwszych siedmiu wstrzyknięciach nie zaznaczono polepszenia, dopiero później wzrok polepszył się z  $V = \frac{6}{30}$  na  $V = \frac{6}{9}$ . Ogółem zrobiono 20 iniekcji, po których chory opuścił klinikę z bystrością ( $V = \frac{6}{6}$ ) prawidłową. Gepner twierdzi, że jeśli po 2 — 3 iniekcjach nie nastąpi polepsze-

<sup>1)</sup> *Klinische Monatsbl. f. Augenh.* October 1892.

<sup>2)</sup> *Recueil d'ophth.* 1892.



nie, to środek ten nie powinien być dalej stosowany. W. zaś zgadza się na to twierdzenie tylko co do powierzchownych zapaleń oka, n. p. ropnych zapaleń rogówki albo ostrych zapaleń tęczówki. Jeśli zaś głębsze części gałki są zajęte, trzeba cierpliwie dalej środek ten stosować. W. używa rozczyynu 1:1000. Jeśli terapia skierowana jest przeciw głębszym cierpieniom oka, W. robi iniekcje do pochewki Tenzona. U osób wrażliwych używa rozczyynu 1:5000 i robi iniekcje w tkankę oczodołową, ale w ilości większej, n. p.  $\frac{1}{4}$  części strzykawki Pravaza, podczas gdy zwykle wstrzykuje 1 — 2 — 3 podziałki strzykawki gramowej, na 20 części podzielonej. (*Nowiny lekarskie* 2. 1894.)

Dr. Brudzewski.

### Choroby zakaźne.

**Straus: O lasecznikach gruźliczych w jamach nosowych człowieka zdrowego.**

Na posiedzeniu paryskiej akademii lekarskiej, odbytem w dniu 3. b. m. zdał autor sprawę ze swych poszukiwań nad obecnością laseczników gruźliczych w nozdrzach osób zdrowych, uczęszczających do izb zamieszkałych przez suchotników. Poszukiwania te robił autor na infirmarzach i infirmarkach szpitalnych, na chorych nie mających gruźlicy a przebywających już dosyć długo w szpitalu, wreszcie na praktykantach szpitalnych. Tak infirmarze jak i lekarze byli zupełnie zdrowi i nie było u nich nawet podejrzenia o gruźlicę.

Zebrany z wszelkimi ostrożnościami pył, strupy i śluz z nosa owych osób dawał autor do bulionu wyjałowionego lub wody również wyjałowionej i mętny płyn w ten sposób otrzymany wstrzykiwał do otrzewny świnek morskich. Z 29 zwierząt szczepionych w ten sposób treścią nozdrzy równej liczby osób zginęło 7 zaraz w pierwszych dniach na septycemię lub ropne zapalenie otrzewny, 13 nie okazywało żadnych złożeń chorobowych a u 9 wykazano po 3 do 5 tygodniach po zabiciu lub śmierci naturalnej niewątpliwie zmiany gruźlicze, biorące swój początek z otrzewny.

W ten sposób z 29 osób zdrowych lub przynajmniej nie okazyujących żadnego znaku gruźlicy a przebywających krócej lub dłużej w salach szpitalnych wykazano u 9, t. j. prawie u 3-ciej części obecność żywych laseczników gruźliczych. Z tych 9 osób było 6 infirmarzy szpitalnych, jeden chory na złozenie nie mające nic wspólnego z gruźlicą i 2 (z ogólnej liczby 7) lekarzy, praktykantów szpitalnych.

To spostrzeżenie autora przypominające znane badania Villemina, Kocha i Corneta, według których płwociny suchotników są głównymi rozsądnikami gruźlicy, dowodzą, że laseczники gruźlicze nie tylko znajdują się w izbach zajmowanych przez chorych na gruźlicę, lecz że dostają się i przebywają zachowując swą jadowitość w pełni w nozdrzach osób całkiem zdrowych, znajdujących się krócej lub dłużej w towarzystwie suchotników.

To odkrycie jest bardzo ważne, bo dowodzi naprzód, jak wiele zarodków gruźliczych unosi się w atmosferze, w której są suchotnicy, powtóre zaś pokazuje, że przez wdychanie odbywa się infekcja gruźlicza u człowieka i że pierwszym etapem choroby są drogi oddechowe.

Autor zamysła rozszerzyć swe badania do osób rozmaitych zajęć i zawodów, osób nie mających ciągłej styczności ze suchotnikami. (*La semaine médicale* 4. Lipca 1894.)

R.

### Psychiatria.

**Magnan: Psychozy w przebiegu przewłocznego zatrucia kokainą.**

Na podstawie trzech wzorowych przypadków przewłocznego zatrucia kokainą, wśród którego pojawiły się złozenia umysłowe, zastanawia się autor nad psychozą kokainową. Cechuje się ona halucynacjami czucia i dotyku. Chorym wydaje się, że pod skórą, na języku i t. d. znajdują się robaki, lub że kokaina wydziela się w tych miejscach w postaci

kryształków. Szukając tych robaków i t. d., aby się uwolnić od dolegliwości wrzekomo przez nie wywołanych, chorzy drapają i kaleczą swe ciało. Do tych halucynacji dołączają się z czasem inne, jak halucynacje wzroku, słuchu i powonienia, które chociaż występują czasem w wielkiej liczbie, nie podniecają jednak chorego tak, jak to bywa w przypadkach psychóz po zatruciu alkoholem lub absyntem. Morfina wywołuje rzadko halucynacje a to tylko u ludzi ze znacznym obciążeniem dziedzicznym.

Prócz halucynacji spostrzegał autor u ludzi nadużywających kokainę, zniesienie czucia bólu w pewnych częściach ciała i napady toksycznej epilepsji, która ustawała z chwilą odjęcia choremu kokainę.

Jako cechę dyagnostyczną dla przewłocznego zatrucia kokainą podaje autor halucynacje czucia i dotyku. (*Psychiatr. Vorlesungen von V. Magnan. Deutsch von Möbius VI. 2. Leipzig 1893*). Wachholz.

### Medycyna sądowa.

**Kratter: O śmierci z rażenia prądem elektrycznym.**

Nawiązując do odpowiedniego przypadku, jaki się zdarzył w Inspruku, przedstawił K. na ostatnim zjeździe międzynarodowym w Rzymie wyniki swych doświadczeń na zwierzętach, celem zbadania przyczyn śmierci z rażenia prądem elektrycznym. Robotnik zajęty w stacji elektrycznej dotknął się wskutek nieostrożności palcem wskazującym lewym metalowego połączenia współśrodkowych kabli przewodzących prąd pierwszorzędnym, plecami zaś oparł się o dobry przewodnik elektryczności, mianowicie o sztabę żelazną. Prąd o natężeniu 1600—2000 Wolt przeszył go niemal na wskroś. Przy sekcji znaleziono obrzęk obustronny płuc wywołany porażeniem serca. To tłumaczyło się zmianami znalezionymi w postaci znacznych wybroczyn wzdłuż stosu kręgowego, w pochewkach nerwów błędnych i na przeponie w miejscu, w którym o nią opiera się serce.

Powstanie tych wybroczyn w wymienionych miejscach tłumaczy K. tem, iż prąd przeskakując z chrząstki pośredniej, położonej między trzonami kręgów, na kość trzonu kręgowego, zatem z jednego ciała na drugie o różnej zdolności przewodzenia, przerywa się, tem samem powiększa swą siłę i swój skutek. Na tej samej zasadzie tłumaczy K. zmiany w postaci rany oparzelinowej na lewym palcu wskazującym, przez który prąd wniknął i rozległy przecios na skórze pleców w miejscu, w którym prąd opuścił ciało. Na uwagę zasługuje jeszcze spostrzeżenie, iż stężenie pośmiertne było w tym przypadku nadzwyczaj mocne.

Wyniki doświadczeń na zwierzętach wykonanych przez autora, są następujące:

Najczęściej ustaje po rażeniu prądem oddechanie, mimo, iż zwierzę żyje; ginie ono dopiero następować wskutek uduszenia, czasem jednak oddech wraca i zwierzę jest ocalone. Nawet prądy o natężeniu 1500—2000 Wolt nie zawsze pozbawiały zwierzę życia. Zdaje się, iż prąd zabija tem niepewniej zwierzęta, których mózg jest niżej ustrojony i mniej rozwinięty; tem należy też wytłumaczyć sobie, iż gdy prąd o znacznym natężeniu człowieka zabija natychmiast, królika nie pozbawi życia nawet wtedy, jeśli elektrody zbliży się mu do czaszki. W niektórych doświadczeniach śmierć następowała natychmiast przez ustanie czynności serca w drodze odruchowej (*shock*); ani razu nie powiodło się autorowi sprowadzić śmierci zwierzęcia przez wolne osłabienie serca; to też nie znalazł nigdy przy sekcji zwierząt obrzęku płuc a więc zmiany wykazanej przy sekcji owego robotnika. Czasem widział K. mechaniczne obrażenia, jak n. p. przerwanie naczyń krwionośnych opon mózgowych z następstwami krwiakami podoponowymi i międzyoponowymi; wówczas ginęły zwierzęta po upływie kilku godzin w skutek ucisku mózgu.

Rozpoznanie anatomiczne śmierci z rażenia prądem elektrycznym opiera się na wykazaniu właściwych śladów oparzenia w miejscach wejścia i wyjścia prądu i wynaczy-



nień krwi oznaczających drogę, którą prąd obrał sobie w ciele. Wybroczyny te czasem znajdują się jako włosowate w pochewkach naczyń krwionośnych. (*Wiener klin. Wochenschrift.* Nr. 21. 1894). *Wachholz.*

### Zapiski terapeutyczne.

— L. Lewin: O poprawianiu smaku leków i o saturacjach. Najstańszą częścią każdej recepty jest przyprawa (*corrigens*), to jest substancja mająca poprawić zły smak leku. Zapytać się przeto wypada, czy syropy słodkie rzeczywiście poprawiają smak leków? Na to pytanie odpowiedzieć trzeba, że dzieje się to nader rzadko. Zazwyczaj bywa nawet przeciwnie, t. j. zły smak jeszcze się pogarsza, natomiast lek staje się przez dodanie syropu znacznie droższym a nadto i gorszym, jeżeli się zważy, iż wiele syropów mimo największej staranności jest, osobiście w lecie zepsutych i rozłożonych, czemu aptekarze zaradzają albo przez gotowanie częste albo przez dodanie kwasu salicylowego, co znowu nie może być w żadnym razie rzeczą obojętną. W ten sposób syrop nie tylko, że smaku nie poprawia, ale nawet staje się składnikiem nieraz dla żołądka wprost szkodliwym.

Że substancj tak nadzwyczaj słodkich jak sacharyna i duleyna, ale zarazem i we właściwy sobie sposób mocno działających do poprawy smaku leków użyć nie można, rzecz oczywista.

Natomiast nie ulega wątpliwości, że olejki aromatyczne i także wody, poprawiają do pewnego przynajmniej stopnia smak leku a mianowicie pierwsze proszków, drugie płynów. Z olejków aromatycznych zaleca się przeto jedynie olejek mięty pieprzowej (*oleum menthae piperitae*), z wód zaś aromatycznych jedynie woda miętowa (*aqua menthae piperitae*); bażyć wszakże należy, by te przetwory były dobre, niepodrobione, t. j. żeby olejek zawierał w sobie mentol a woda miętowa była sporządzona według przepisu farmakopei, t. j. przez przepędzenie (de-tylację) liści mięty pieprzowej z wodą.

Wobec tego wszystkiego wolno się zapytać, czy nie ma przecież jakichś substancj zdolnych rzeczywiście poprawić smak leków, t. j. znieść zupełnie smak ich nieprzyjemny a w ich miejsce dać inny, przyjemniejszy? Otóż takie substancje są a wykryto je w roślinach strefy zwrotnikowej i podzwrotnikowej.

Owoce rośliny sudańskiej *bumelia dulcifica* przemieniają smak gorzki a nawet i kwaśny w słodki. Substancja śluzowata, która stanowi łożysko dla nasion tej rośliny uprawianej w Sierra Leone na wybrzeżu zachodnim Afryki, jest smaku tak słodkiego, iż on gubi wszelkie inne uczucie smaku.

*Gymnena silvestre*, roślina wijąca się Indyj Wschodnich i Afryki, w sztuce lekarskiej Hindusów oddawna wielką odgrywającą rolę, odznacza się tem, iż znosi czyli jakoby poraża uczucie słodczy i goryczy. Po żuciu jednego lub dwóch liści nie czuć na języku cukru, imbir sprawia tylko klucie a po słodkiej pomarańczy zostaje jedynie smak kwasu. Również nie czuć na języku goryczy chininy. Po jednej lub dwóch godzinach dopiero wraca zmysł smaku.

To osobliwe działanie zawdzięcza *gymnena silvestre* właściwemu kwasowi, stanowiącemu proszek szaro-cisawy, w 1% w wodzie a w wysoku łatwo rozpuszczający się, o smaku cierpkim, kwaskowatym a nieskuteczny całkiem na smak słony, cierpki i kwaśny. Wyplukanie sobie ust roztworem 1% kwasu tego, nieco wysoku zawierającym, znosi zupełnie zdolność uczuwania goryczy.

W podobny zapewne sposób działa *eriodictyon glutinosum Benth.* w postaci liści, wyciągu płynnego lub właściwego składnika skutecznego, tak zwanego kwasu eryodyktyoninowego, po użyciu którego na język traci się całkiem smak goryczy nawet chininy!

Otóż to są substancje naprawdę smak leków poprawiające, którymi powinnyby się zająć fabryki chemiczne, ale nie syropy nie mające żadnego znaczenia pod tym względem.

Saturacje, dopiero w 18. wieku do terapii wprowadzone, są to płyny, w których węglany rozłożono za pomocą

jakiegoś kwasu organicznego. Najwięcej używa się z nich napitku Rywera (*potio Riveri*), t. j. saturacji z węglanu sodowego i kwasu cytrynowego.

Po co właściwie przepisuje się te saturacje, nie wiadomo. Jeżeli bowiem chodzi o połączenie kwasów organicznych z zasadami nieorganicznymi, n. p. o octan potasowy, to najlepiej wprost przepisać to połączenie; jeżeli zaś chodzi o kwas węglowy, to najlepiej i najtaniej przepisać choremu wodę selterską lub inną jaką podobną. Jeżeliby zaś zależało nie na wolnym, ale na rozpuszczonym w wodzie kwasie węglowym, — to niech chory pije wystawą nieco wodę selterską. Gdy zaś trzeba coś zapisać tylko, *ut aliquid fiat* lub *ut aliquid fieri videatur* lub wreszcie *ut aliquid habeat*, to i na to są sposoby o wiele prostsze, tańsze a dla chorych stokrotnie przyjemniejsze, niż indle saturacje.

Wielki już czas zapatrywać się krytycznie na formy leków i zatrzymując to, co jest dobre, pozbywać się rzeczy niepotrzebnych lub dających się zastąpić lepszemi. (*Berliner klin. Wochenschrift.* 9. Lipca 1894).

— O działaniu rozmaitych sposobów leczenia rtycią. Na posiedzeniu berlińskiego Towarzystwa dla medycyny wewnętrznej, odbytem w dniu 18. Czerwca b. r., toczyły się nad działaniem rozmaitych sposobów używania leczniczego rtyci żywe rozprawy, z których wyjmujemy, co następuje:

Fürbringer zwracając uwagę na poszukiwania Cornila, Virchowa, Kaufmanna, Sängera i innych, z których wypada, że w rtyci występuje rozlane zapalenie nerek ze zupełnem prawie zniszczeniem przybłonka i naciekiem znaczną ilością wapna, przekonał się, że ze 100 kilowych poddanych leczeniu rtycią a przed tem leczeniem nie mających nie białka w moczu, u 8 pokazuje się białkomocz i to bez względu na sposób zadawania rtyci. Ten białkomocz, który zdaje się, że nie ma związku z ilością wessanej przez ust rtyci, łączy się z oddawaniem wałeczków szklistych i komórek okrągłych, co by wskazywało na *glomerulonephritis*. Ta zmiana anatomiczna w nerkach ma jednak przebieg zwykle pomyślny, nawet w przypadkach leczonych długo i wielkimi dawkami rtyci.

Według G. Meyera znany sposób używania rtyci w kile podany przez Welandera (ob. Nr. 11. *Przeglądu lekarskiego* z r. 1893) a polegający na prostem pomazywaniu szarucha bez wcierań jest bardzo skuteczny, nawet skuteczniejszy od wcierań, nad którymi tę ma jeszcze zaletę, iż go można użyć u osób nawet ze skórą bardzo drażliwą. Po zastosowaniu sposobu polecanego przez Sterna a zasadzającego się na wcieraniu co 8 dni po 8 do 10 gramów szaruchy, nie widział M. nigdy zapalenia jamy ustnej.

Fraenkel jest zdania, iż wpływ rtyci na nerki nasuwa pytanie bardzo ważne i praktyczne, czy można zadawać bezkarnie kalomel, jako środek moczopędny u chorych, cierpiących na przewlekłe zapalenie nerek. Otóż F. przekonał się, że kalomel zadawany w takich przypadkach nie tylko powiększał wydzielenie się moczu, nie wpływając szkodliwie na nerki, ale że nawet dawki znaczne tego leku, których potrzeba do działania moczopędnego i które zarazem przeczyszczają, nie wywołują tak łatwo i tak znacznej rtyci, jaką widzi się podczas leczenia rtycią kily.

Manckiewicz oświadcza, iż według jego spostrzeżeń białkomocz pojawia się przedewszystkiem u tych kilowych, którzy nadużywali chloranu potasowego (*kali chloricum*) i przytacza przypadek chorego, który w trzech dniach zmarł na ostre zapalenie krwotoczne nerek a używał pomazywania roztworem chloranu potasowego na proste zapalenie gardła.

Według Littena działanie moczopędne kalomelu w zapaleniu nerek zależy od ilości mięszu zdrowego w chorych nerkach. Jeżeli największa część mięszu jest schorzała, choroby nie znoszą kalomelu a ilość moczu nie powiększa się. Przeciwnie bywa w chorobach nerek następowych, n. p. w przebiegu wad serea; w nich działa kalomel bardzo energicznie moczopędnie i usuwa puchlinę.



Blaschko zwraca uwagę na poszukiwania Petersena w Petersburgu, oparte na bardzo znacznej liczbie przypadków, z których wypada, że białko w moczu występuje przelotnie u 27% a utrzymuje się jakiś czas u 10% kilowych leczonych rtercią. Na 634 wstrzykiwań podskórnych salicylanu rterciowego widział Petersen tylko 5 razy a zatem w 0.8% ślady białka w moczu. Spostrzeżenia te dowodzą nieszkodliwości rterci jako środka leczniczego w kile i uprawniają do używania dawek dużych w przypadkach ciężkich, jak w kile układu nerwowego, narządu wzrokowego, trzew, w których tylko dawki wielkie mogą przynieść skutek pożądany.

A. Baginsky widział często nadzwyczaj pomyślne skutki w kile wrodzonej u dzieci z bardzo małych dawek sublimatu i podaje, iż w czasie stosunkowo krótkim ustępowały objawy kiły dziedzicznej tak ciężkie, jak porażenia i zapalenia okostny po użyciu wyłącznem kąpieli z 0.50 sublimatu.

Gerhardt oświadcza, iż jest zwolennikiem dawnego już zdania, według którego wcierania szaruchy działają nie tyle przez wessanie przez skórę, ile raczej przez wdychanie par rterciowych, i dlatego uważa za rzecz obojętną, czy używa się zwykłych wciekań szaruchy, czy też pomazywania zaleconego przez Welandera a na poparcie tego przytacza przypadek, w którym chory z objawami drugorzędnej kiły nie dostał żadnego przetworu rterci a miał ślady rterci w moczu, stolce czarniawe i wyzdrowiał zupełnie, przebywając w pokoju małym, w którym zawieszono ręcznik codziennie szaruchą pomazywany, którego chory nawet się nie dotknął.

G. Lewin mimo systematycznego badania moczu nie widział nigdy białka w moczu nawet po wstrzykiwaniu dużych dawek sublimatu; zdaniem jego białko w moczu pojawia się tylko po użyciu nierozpuszczalnych przetworów rterciowych w dawce znacznej np. po 10 centygramów i to skutkiem wessania naraz takiej ilości. Chorzy jego leczenia wstrzykiwaniami podskórnymi sublimatu nie dostają nigdy zapalenia jamy ustnej; skoro tylko widać nabrzmienie dziąseł z pewnem uczuciem niedogody podczas żucia, wstrzymuje się wstrzykiwania i tuszuje dziąsła słabym rozczyntem azotanu srebrowego. L. nie przypuszcza, by wessanie chloranu potasowego użytego do płukania jamy ustnej mogło wystarczyć do wywołania zapalenia nerek.

— E. Brucker: O stałości rozczyntów wodnych sublimatu. Autor badał stałość rozczyntów sublimatu w zwykłej wodzie studziennej i w wodzie destylowanej. Z badań tych wypada:

1) Ze w zwykłych wodach studziennych, zawierających, jak wiadomo, rozmaite połączenia organiczne i nieorganiczne rozkłada się rychło rozczynt sublimatu a rozkład postępuje dalej pod wpływem światła, powietrza i tak składników już w wodzie znajdujących się, jak i dostałych się do niej z powietrza.

2) Rozkład ten wstrzymuje się lub staje się nieznaczny po usunięciu wpływu światła i powietrza.

3) Rozczynt sublimatu w wodzie destylowanej rozkłada się tylko nieznacznie nawet, jeżeli wystawia się je na działanie światła i powietrza. (*Les Nouveaux Remèdes* 8. Lipca 1894).

— F. Vulliet: O leczeniu nieoperacyjnych przypadków raka macicy zapomocą wstrzykiwań wyskoku bezwodnego. Autor, profesor polikliniki ginekologicznej i położniczej w Genewie, używa już od roku 1891. z dobrym skutkiem wstrzykiwania wyskoku bezwodnego (*alcohol absolutus*) do raka macicy, jeżeli rak tak się rozszerzył, że niepodobna go całkiem usunąć zapomocą histerektomii, jeżeli po histerektomii są podejrzane naciętki, jeżeli po operacji pojawił się nawrót czyli recydywa lub jeżeli przypadek jest o raka tylko podejrzan.

Sposób operacyjny podany przez autora rozpoczyna się od przemycia pochwy, szyjki macicznej i powierzchni nowotworu rozczyntem naprzód sodu a następnie 1% sublimatu. Po starannem obsuszeniu watą części zwilżonych i ułożeniu pacyentki w położeniu kolankowo-piersiowem wprowadza się

do pochwy wziernik i przezeń robi wstrzykiwania, do czego potrzeba trzech lub czterech strzykawek Pravazowskich napelnionych wyskokiem bezwodnym. Najpierw wstrzykuje się w środek nowotworu. Jeżeli rak jest miękki, trzeba igłę wbić aż do tej głębokości, w której czuje się opór. Jeżeli po ukłuciu pokaże się mały krwotok, czeka się, dopóki nie ustanie i dopiero wtedy wstrzykuje. Na raz wstrzykuje się tylko po 3 do 7 kropel i zostawia strzykawkę na miejscu, poczem wyjmuje się pierwszą strzykawkę, wbija ją w inne miejsce nowotworu i znów zostawia na miejscu. W ten sposób za jednym posiedzeniem robi się od 9 do 12 wstrzykiwań idąc od środka ku obwodowi nowotworu. Ostatnie wstrzykiwania robić należy naokoło nowotworu, w części przynajmniej na pozór zdrowe.

Chore w ogólności wstrzykiwania te znoszą dobrze i mogą po nich odrazu udać się z powrotem do domu. U kobiet bardzo bojaźliwych lub osłabionych trzeba robić na raz jedno tylko lub dwa wstrzykiwania lub robić je przy pomocy chloroformu.

Działanie terapeutyczne wstrzykiwań, o których mowa, polega na zmniejszaniu się i stwardnianiu nowotworu, zabliźnieniu się wrzodów i ustąpieniu całkowicie lub częściowo odchodów cuchnących i krwotoków. W ten sposób wstrzymuje się rozwój nowotworu i przedłuża życie chorym. Jestto zapewne skutek miejscowej niedokrewności wywołanej przez wstrzykiwania. W ten sposób wstrzykiwania wyskoku mają wyższość nad wyskrobywaniem (*curettage*), ścięnczącącem nadto ściany macicy i pochwy. W niektórych przypadkach, mianowicie, gdy powierzchnia nowotworu pokryta jest naroślami gąbczastymi, można połączyć wstrzykiwania ze skrobaniem a następnie wypaleniem powierzchni krwawiącej chlorkiem cynku lub termokauterem.

— Nadmanganian potasowy jako odtrutka przeciw morfinie. Trzy przypadki zatrucia makowcem postrzegane w Stanach Zjednoczonych przez E. Gregga, G. Morelanda i W. Kniga przemawiają za twierdzeniem Moora (por. *Przegląd lekarski* Nr. 12. z r. b.), iż nadmanganian potasowy jest dzielna odtrutka przeciw morfinie. W jednym z nich chory zażył 75 gramów nastoju makowca, w 3½ godziny potem wstrzyknięto mu pod skórę 8 gramów 5% rozczyntu nadmanganianu potasowego, przepłukano żołądek, dano kawę i wzniecono sztuczne oddychanie. Ponieważ stan nie poprawił się, wstrzyknięto mu podskórnym w odstępie 15 minut dwa razy po ½ miligramu atropiny, jednak bez skutku. Zrobiono mu więc co 15 do 30 minut jeszcze 5 nowych wstrzykiwań podskórnych po 8 gramów wymienionego rozczyntu nadmanganianu potasowego i uratowano życie. W dwu innych przypadkach otrucie nastąpiło po zażyciu znacznie mniejszej ilości makowca.

— Przeciwno atonii żołądka tak pospolitej u suchotników zaleca Dettweiler:

85) Rp. *Acidi muriatici*  
*Pepsini germanici*

	aa	100
<i>Chinini muriatici</i>		0.10
<i>Aquae destil.</i>		190.00
<i>Syr. cort. aurantiorum</i>		20.00

MDS. Co 3 godziny zażywać po łyżce stołowej.

— W trądziku pospolitym (*acne vulgaris*) zaleca się obmywanie płynem:

86) Rp. *Sulfuris sublimati* 45.00  
*Spir. camphorati* 120.00  
*Aquae destil.* 8.00

— Od leczenia nawet małych cierpień nie powinien usuwać się lekarz, osobiście, jeżeli dobra rada może ochronić swych pacyentów od kroków nieraz bardzo niebezpiecznych. W tej mierze do usuwania odcisków zaleca się przepis podany pierwotnie przez Morrisona:

87) Rp. *Mercurii sublimat corr.* 0.30  
*Acidi salicylici* 4.00  
*Collodii* 30.00



Płynem tym pomazuje się codziennie odcisk oddzieliwszy przedtem strup powierzchniowy, powstały z poprzedniego pomazania. To leczenie tak zmiękcza odciski, iż je można oddalić bardzo łatwo, poczem opatruje się przeciwnie małą raną po usunięciu odciska pozostałą. (*La médecine moderne*. 14. Lipca 1894).

## V. Sprawy Towarzystw lekarskich.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie zwyczajne dnia 2. Maja 1894 r.

(w sali wykładowej chemii ogólnej).

Przewodniczący kol. Kwaśnicki. — Obecnych członków 62.

1) Protokół z poprzedniego posiedzenia odczytano i przyjęto.

2) Kol. przewodniczący przedstawił obecnych na posiedzeniu gości: Dra Singera z Krakowa i Dra Głuchowskiego z Rabki.

3) Kol. Jaworski miał zapowiedziany wykład o prześwietlaniu jam ustroju z demonstracjami na chorych z kliniki prof. Korczyńskiego.

Przed laty dziesięću okazywał prof. Mikulicz w naszym Towarzystwie przyrząd zwany wziernikiem żołądkowym (gastroskopem), składający się z lampki elektrycznej i zwierciadełek umieszczonych w rurze metalowej. Za pomocą tego przyrządu można było widzieć ograniczone miejsca błony śluzowej żołądka. Sposób badania, który zamierzam teraz przedstawić, jest od wziernikowania zupełnie różny, gdyż pośredni. Podaje on bowiem tylko rzuty niektórych narządów na powłoki zewnętrzne w postaci ograniczonego światła, podobnego do żaru czerwonego. Pomysł prześwietlania żołądka powstał już wtedy, gdy Voltolini prześwietlił jamę ustną i krtani i użył tego sposobu badania do rozpoznawania otoku ropnego (*empyema*) jamy Highmora. Pierwszy prześwietlił żołądek na człowieku Maksymilian Einhorn w Nowym Jorku w r. 1889, poczem sprawa na parę lat ucichła, aż dopiero nasi koledzy warszawscy Heryng i Reichman tą sprawą zajęli się szczegółowo i ogłosili w r. 1892 swoje w tej mierze doświadczenia; przeszłego roku zaś przedstawił L. Kutner w Towarzystwie lekarskiem berlińskim rezultaty prześwietlania żołądka na 72 osobach żywych i 15 zwłokach.

Przyrząd, którego ja tu używam do prześwietlania żołądka, jest to zwykły, miękki zgłębnik żołądkowy, na którego końcu znajduje się lampka Edisona o napięciu 8 wolt. Lampka łączy się za pośrednictwem ukrytych drutów z akumulatorami nabitymi za pomocą maszyny dynamoelektrycznej. Na lampkę ścieka od górnego końca zgłębnika prąd wody zimnej w celu jej chłodzenia. Cały ten przyrząd zwany diafanoskopem wprowadza się do żołądka zupełnie tak, jak zwykły zgłębnik miękki.

Naprzód okażę, jak wygląda prześwietlona jama ustna a względnie policzki i sąsiednie części kostne. (Demonstracja). Teraz wprowadzę diafanoskop do żołądka. (Demonstracja). Tu przedstawia się rzut dolnej części żołądka na powłokach brzusznych. Po prawej stronie widzimy dokładnie zarysowany dolny brzeg wątroby; na dole uwidatnia się cała krzywizna duża sięgając nawet nieco poniżej pępka; ku górze gubi się prześwietlony obszar półksiężycowy Traubego, przyczem międzyżebra więcej się okazują prześwietlone, niż żebra. Oprócz tego widzimy na dwa palce szeroką smugę, która odpowiada położeniu lewego mięśnia prostego brzuszego a ostatecznie sieć naczyniową, jakby nastrzykane.

W przypadku tym wiano litr wody do żołądka przed wprowadzeniem diafanoskopu.

U następnej osoby wprowadzę przyrząd do próżnego żołądka bez użycia wody. (Demonstracja). Tu widzimy tylko miejsca ograniczone, czerwono przeświecające, które zmieniają się w miarę, jak przyrząd podwyższam lub obniżam.

W dalszym przypadku wprowadzę wpród powietrze do żołądka; by go rozdać, podaję znany proszek burzący. (Demonstracja). Tu ograniczenia nie okazują się tak wybitnie, jak za użyciem wody; natomiast obszar półksiężycowy Traubego przedstawia się teraz wyraźniej a całe dno żołądka daje się lepiej uwidocznąć, niż za użyciem wody.

Jeszcze jednego przypadku użyję w tym celu, aby z jednej strony przedstawić rozszerzanie się żołądka przez stopniowe doprowadzanie wody, z drugiej wpływ przesuwania diafanoskopu w żołądku. Tu więc wprowadzę przyrząd do próżnego żołądka i powoli wpuszczam bę-

wodę przez zgłębnik. (Demonstracja). Okazuje się z tego przypadku, że przy pomocy wody dają się rozmiary żołądka prześwietlić najwyraźniej.

Ostatni przypadek zainteresuje może z tego powodu, że go już tu dwa razy przedstawiono. Jest to kobieta, u której prof. Rydygier wykonał gastroenterostomię, gdyż guza z powodu zrostów nie mógł wyłuszczyć. (Demonstracja).

Z tego, co dotąd ogłoszono o prześwietlaniu żołądka i z tego, co tu widzieliśmy, musimy nabrać przekonania, że prześwietlanie żołądka jest sposobem dyagnostycznym, mającym pewne znaczenie. W każdym razie przedstawia się ono czemś więcej, niż „elegancką zabawką”.

a) Już Heryng i Reichman dostrzegli, że dolny brzeg wątroby da się dokładniej oznaczyć przez prześwietlanie, niż za pomocą dotychczasowych sposobów badania fizycznego. Ja zaś sądzę, że najważniejsze usługi może tu oddać prześwietlenie w przypadkach, w których brzegi wątroby przedstawiają nierówności z przyczyny guzów, albo jeżeli brzeg wątroby jest mocno ścięcały, jak w marskości żółciowej.

b) Dolna granica żołądka rysuje się podczas prześwietlania wyraźnie i można ją też oznaczyć dokładniej, niż wypukiem, zwłaszcza jeżeli zważywszy, że prześwietlamy w postawie stojącej, najodpowiedniejszej dla naturalnego położenia żołądka, opukiwanie zaś lub wywołanie płuskania najdogodniejsze jest w pozycji leżącej. Zwykle też oznaczamy dotychczasowymi sposobami granicę żołądka nieco wyżej, niż za pomocą prześwietlania. Należy jednak według L. Kutnera mieć się na baczności, aby przytykające do żołądka jelita nie brać za przynależne do niego, gdyż podczas wydechu mogą być i one równocześnie prześwietlone.

Nasuwa się jeszcze jedna uwaga co do dolnej granicy żołądka. Piórzy a zwłaszcza Rosenbach kładą na to szczególny nacisk, że napięcie prawidłowego żołądka różni się tem od niedowładnego (atonicznego), że przez wlewianie coraz większych ilości płynu do żołądka prawidłowego jego granica dolna poniżej pępka obniżyć się nie daje, do czego jednak łatwo przychodzi w niedowładzie; ja zaś widziałem w przypadkach przez siebie prześwietlanych, że dolna granica żołądka po waniu  $\frac{1}{2}$ —1 litra wody obniżała się zawsze poniżej pępka.

Muszę jeszcze zwrócić na to uwagę, że żołądek, swą krzywizną małą do przepony przylegający za ruchami oddechowymi obniża się ku dołowi, mniej wszakże niż wątroba. Do niedawna jeszcze uważali klinicy za pewnik rozpoznawczy, że guzy żołądka nie szły za ruchami oddechowymi.

c) Prześwietlanie żołądka jest najpewniejszym środkiem odróżnienia zwiśnięcia żołądka (*gastroptosis*) od rozstrzeni, na co już M. Einhorn szczegółowo zwrócił uwagę. Gdy w rozstrzeni żołądka wcale nie możemy prześwietlić krzywizny małej, gdyż pokrywa ją wątroba, to w wybitnej *gastroptosis* widać ją prześwietloną w dołku podsercowym. A również ważnym jest objaw, na który L. Kutner zwrócił uwagę, że w przypadkach *gastroptosis* dolna granica żołądka nie obniża się wcale za ruchami oddechowymi, jak to widzieć można w rozstrzeni.

d) Guzy na przedniej ścianie żołądka stanowią zgrubienia, które podczas prześwietlania przedstawiają miejsca mniej lub więcej ściemnione na tle jaśniejszem. Tak samo rysują się i guzy otrzewnej lub sieci znajdujące się w obszarze prześwietlonym żołądka. Możemy przeto uwidocznąć guzy w żołądku lub nad żołądkiem za pomocą prześwietlania, co byłoby pożądanem w celach operacyjnych, lecz w tej mierze są pewne a ważne zastrzeżenia. I tak podaje L. Kutner, że dopiero zgrubienia ściany żołądka wynoszące 1.5 cm. dają widoczne ściemnienia. Nadto wiemy z doświadczenia, że największa liczba guzów żołądka sadzi się w części odzwiernikowej, której nie można prześwietlić.

e) Co się dotyczy prześwietlania półksiężycowego obszaru Traubego, to jest ono o wiele mniej wyraźne, niż prześwietlanie dolnej granicy. Natomiast dobrze można oznaczyć przedni brzeg powiększonej śledziony; w tym wszakże razie i nasze dotychczasowe sposoby badania śledziony dają również ściśle wyniki. (Sprawozdanie własne).

4) Kol. Szymonowicz zastanowił się pokrótce nad budową histologiczną zębów i przedstawił szereg preparatów mikroskopowych, pięknie zabarwionych sposobem Zimmermanna.

5) Kol. Korczyński Ludomił miał odczyt p. t.: Przyczynek do etyologii wad sercowych, który ukaże się w całości w *Przeglądzie lek.*

Sekretarz: Dr. Leon Kryński.



## VI. XI-ty Zjazd międzynarodowy lekarski w Rzymie 1894. roku.

Napisał

Dr. Leon Kryński.

(Ciąg dalszy. Patrz Nr. 26).

Jedną z cech ważniejszych Zjazdu rzymskiego stanowiła mnogość posiedzeń ogólnych, cecha niewątpliwie korzystna, którą położyć należy na szali „uczynków dobrych“ Zjazdu. Nie da się zaprzeczyć, że w ogólnej sumie wartości naukowej Zjazdów posiedzenia ogólne mają i powinny zajmować jedno z pierwszych miejsc, tworząc ten tak pożądany dla lekarzy czynnik ogólnie kształcący. Ażeby więc odpowiedziały swemu zadaniu i posiadały istotnie tę siłę przyciągającą, muszą przede wszystkim odznaczać się treścią wybranych odczytów. Pod tym względem nie można nie zarzucić Komitetowi Zjazdowemu; zarówno szereg nazwisk znanych w różnych gałęziach nauk lekarskich, jak i tematy stanowiące treść wykładów powinny były zapewnić posiedzeniom ogólnym najzupełniejsze powodzenie, gdyby..... Otóż tu właśnie było to „gdyby“, stanowiące winę Komitetu i to winę podwójną. Po pierwsze, zamiast wyszukać jakąś wielką salę koncertową lub teatralną, mogącą pomieścić parę tysięcy ludzi, zbudowano na *vía Genova* w Eldorado, pierwotnym siedlisku biur kongresowych, osobną salę w stylu teatralnym o jednym piętrze łóż, w której mogło się zmieścić najwięcej do 400 osób, gdy, licząc nawet, że tylko  $\frac{1}{4}$  uczestników Zjazdu zechce odwiedzać posiedzenia ogólne, należało zrobić miejsce przynajmniej dla 2000. Skutków tego łatwo się domyślić: na pierwszym posiedzeniu ścisk, hałas, gniecenie się, w następstwie niezadowolenie, zniechęcenie, wymyślanie na Zjazd i..... pustki na następnych posiedzeniach. To więc był grzech Komitetu, stósujący się do miejsca; drugi dotyczył się czasu. Jeżeli w ogóle trzeba było dosyć siły woli, aby przynajmniej w ciągu godzin rannych i popołudniowych oprzeć się pokusie porzucenia całego Zjazdu i zwiedzania tych nieprzebranych skarbów wiekowych zdobywcy ducha ludzkiego, czemu nie wszyscy oprzeć się zdołali, to trudno już żądać, aby ten ascetyzm estetyczny na korzyść nauki sięgał aż do godziny 6-tej wieczór, gdyż o tej godzinie kończyły się posiedzenia ogólne, rozpoczynające się o 4-tej po południu.

Dlatego też, zdaniem mojem, właściwy był w tym względzie rozkład zajęć na Zjeździe berlińskim, gdzie posiedzenia ogólne odbywały się zawsze w godzinach przedpołudniowych. Nie wychodzi to bynajmniej na niekorzyść posiedzeń sekcyjnych, które odbywają się po południu w te dni, kiedy odbywa się posiedzenie ogólne a daje możność wszystkim brania z korzyścią w tych ostatnich udziału.

Pierwsze posiedzenie ogólne odbyło się w piątek dnia 30. Marca. W wilię tego dnia, we czwartek, w dniu otwarcia Zjazdu po południu, zebrano się poraz pierwszy w gmachach budującego się *Policlinico Umberto I.* w celu zorganizowania sekcji, których utworzono aż 19-cie. Przewodniczącymi każdej z nich byli Włosi; na prezesów honorowych powoływano gości ze wszystkich krajów. I kilku Polakom godność ta przypadła w udziale. W porządku liczbowym sekcje przedstawiały się tak: 1) Anatomia, przewodniczący Todoro, prezesi honorowi: His, Waldeyer, Richet,

Stieda, Debierre, Roux, Benedikt, Laskowski, Cunningham, Ramon y Cajal, Hauben, Romiti. 2) Fiziologia, przewodniczący: Kronecker, prezesi: Chauveau, Cybulski, Danilewskij, Drechsel, Forster, Gaule, Heidenhain, Holmgren, Richet, Sanderson. 3) Anatomia patologiczna i patologia ogólna, przewodniczący: Bizzozero, prezesi: Virchow, Cornil, Chiari, Salomonsen. 4) Farmakologia, przewodniczący: Semmola, prezesi: Binz, Dujardin-Beaumetz, Lauder-Brunton, Nothnagel, Petresco, Stockvis. 5) Medycyna wewnętrzna, przewodniczący: Baccelli, prezesi: Bouchard, Crocq, Da Rocha, Drechsfeld, Gerhardt, Stewart, Herrero Sanchez, Lépine, Lewaszew, Pepper, Sahli, Stokvis, Ziemssen. 6) Pedyatria, przewodniczący: Blasi. 7) Psychiatria, Neuropatologia i Antropologia kryminalna, przewodniczący: Lombroso, w liczbie prezesów honorowych: Rothe z Warszawy. 8) Chirurgia, przewodniczący: Durante, prezesi: Spencer Wells, MacCormac, Stokes, MacEwen, König, Mikulicz, Ollier, Péan, Championnière, Lorenz, Lavista, Rossander, Kocher, Murphy, Sklifassowskij, Pawłowski. 9) Akuszeria i Ginekologia, przewodniczący: Pasquali. 10) Laryngologia, przewodniczący: Massei, pomiędzy prezesami: Heryng i Sokołowski z Warszawy. 11) Otyatria, de Rossi. 12) Medycyna wojenna, Cipolla. 13) Higiena, Pagliani. 14) Syfilidologia i Dermatologia, de Amicis. 15) Medycyna sądowa, de Crecchio. 16) Hidrologia i klimatologia, Vinaj. 17) Okulistyka, Reymond. 18) Odontologia, Couilliaux i 19) Inżynieria, sanitarna, Betocchi.

Od piątku rano rozpoczęły prace swe oddzielne sekcje, mieszcząc się w budynkach polikliniki, znakomicie się do tego nadających, dokąd także z chwilą rozpoczęcia posiedzeń przeniesiono wszystkie biura. Każda sekcja miała swą salę wykładową, nadto wiele z nich miało boczne pokoje do demonstracji chorych, narzędzi lub preparatów. W pawilonie chirurgicznym znajdowały się także biura niektórych komitetów narodowych, w tej liczbie i polskiego, który pod niezmordowanym kierownictwem prof. Cybulskiego był punktem ogniskowym dla wszystkich lekarzy Polaków, biorących udział w Zjeździe. To też co dzień w południe ciasno było w małej salce naszego biura, gdzie wzajemnie spotykano się, poznawano, witano i układano projekty wspólnego przepędzenia czasu wśród piękności Wiecznego Miasta. Ogółem wszystkich Polaków było 70, zebranych z różnych krajów Europy i Azji, poczynając od zachodnich części Szwajcaryi aż do granic środkowej Syberii. Najliczniej reprezentowaną była Warszawa i Królestwo, dalej Kraków, Lwów, Poznań, wreszcie inne miasta.

Co się dotyczy udziału Polaków w pracach sekcyjnych, to zaznaczył się on paru dziesiątkami odczytów. A mianowicie: Barącz mówił o wykluczaniu jelit i użyciu metody Senna w chirurgii jelit, prof. Bujwid a) o metodzie Pasteura przeciw wściekliznie i o zmianach w komórkach nerwowych w tej chorobie, b) o filtrach, prof. Cybulski: mikrokalorymetr, prof. Cybulski i Zanietowski: Nowy przyrząd do drażnienia nerwów i mięśni, prof. Cybulski i Beck: Zjawiska elektryczne w korze mózgowej małp i psów, prof. Gluziński: Przyczynek do sprawy krwotoków płucnych, Heryng: a) O leczeniu gruźlicy krtani, b) o wstrzykiwaniu płynów barwnych do płuc, prof. Ko-

siński: Wyniki 800 laparatomij, wykonanych w klinice chirurgicznej w Warszawie, prof. Laskowski: Demonstracja własnego atlasu anatomicznego, prof. Mars: Demonstracja atlasu plastycznego operacyj ginekologicznych, Mayzel: O znaczeniu kwasu moczowego, Malinowski: O zakażeniu mięszanem u dzieci, Przedborski: O skurczu histerycznym krtani, Rothe: Przyczynę do historii psychiatrii w Polsce i Rosyi, Sędziak: O etyologii mieszkowego zapalenia gardła, *angina follicularis*, Sokołowski: *laryngitis hypoglottica hypertrophica chronica*, Staniewicz: a) O ranach postrzałowych pęcherza, b) przypadek mięsaka pęcherza, Tymowski: O zastosowaniu elektrolizy w laryngologii, Watraszewski: O działaniu rtęci w kile utajonej, prof. Wicherkiewicz: a) O wrodzonych wadach dróg łzowych, b) o nowym przyrządzie do mierzenia gałki ocznej i oczodołu; nadto Dr. Dobrzycki z Warszawy wniósł na osobnem posiedzeniu, by urządzić na przyszłych Zjazdach międzynarodowych oddzielną sekcję dla prasy lekarskiej, co po dyskusji przyjęto w zasadzie.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## VII. Wiadomości bieżące.

Kraków dnia 29. Lipca 1894 r.

VII. Zjazd lekarzy i przyrodników polskich we Lwowie od 23. do 26. Lipca b. r.

W dalszym ciągu zapowiedziano następujące wykłady:

### W sekcji medycyny wewnętrznej:

Dr. Dmochowski: O znaczeniu acetonu w moczu.

Dr. Szumlański: Ropnica pochodzenia usznego bez zakrzepu zatoki poprzecznej.

Dr. Wachtel: O leczeniu chorób przewodu pokarmowego u dzieci za pomocą przepłukiwań żołądka i jelit.

Tenże: Influenca w wieku dziecięcym.

Tenże: Zapalenie opon mózgowych i rdzeniowych u dzieci.

— Z uwagi na wielkie usługi, jakie wymiarowi sprawiedliwości przez wykrywanie zbrodniarzy oddaje we Francyi udoskonalona przez Bertillona antropometria, polecił minister spraw wewnętrznych w Anglii zaprowadzić antropometrię w Londynie i głównych miastach prowincjonalnych.

— O stosunkach sanitarnych na Wschodzie między pielgrzymami mahometańskimi dają nam najlepsze wyobrażenie cyfry. Z pielgrzymów, którzy udali się w roku zeszłym do Mekki, umarło na cholerę 59% a mianowicie w miejscach świętych Arabii 30%, podczas pobytu w Dżeddah 17%, podczas przeprawy do El-Tor 4%, w kwarantannie w El-Tor 7%, w kwarantannie w Klazomene 1%. O jaką zaś w tem rozchodzi się liczba zmarłych, można nabrać pojęcia, jeżeli się uwzględni, że samą drogą morską przybyło pielgrzymów 94.385 a mianowicie z Egiptu 16.325, z Algeryi 15.711, z Indyj angielskich 20.937, z Indyj holenderskich 13.856, ze Sudanu 9.675, z Persyi 2.644, z Rosyi 1.640, z Turcyi 13.477 i z Bośni 120.

— Wiadomo oddawna, że śmiertelność u Izraelitów jest znacznie mniejsza, niż u Chrześcian; tyczy się to osobliwie dzieci. I tak według statystyki zestawionej przez Uffelmanna w Wielkiem Księstwie Badeńskiem umiera przed ukończeniem pierwszego roku życia na 1000 dzieci chrześcijańskich 270, na 1000 izraelickich zaś 184. W Erfurcie na 1000 dzieci chrześcijańskich umiera przed ukończeniem 4. roku życia 409, z izraelickich zaś tylko 198. W Monachium wynosi śmiertelność na 100 u katolików 41, u ewangelików 27, u Izraelitów tylko 15 do 16.

Uffelman sądzą, że ta mniejsza śmiertelność dzieci u Izraelitów nie pochodzi z większej żywotności rasy, ale ma swe źródło w starszym wieku u Izraelitów wypełnianiu przez matki obowiązków macie-

rzyńskich, mniejszej liczbie dzieci nieprawych i opuszczonych, wreszcie wcześniejszem wzywaniu pomocy lekarskiej.

— Do jak wielkiego rozwoju doszły dentystyka i używanie sztucznych zębów w Stanach Zjednoczonych Ameryki północnej, świadczy okoliczność, iż jedna tylko fabryka w Nowym Jorku sprzedała w roku zeszłym 8.000.000 zębów sztucznych, których cały wyrób oceniają na 20 milionów sztuk.

Zęby sztuczne wyrabia się ze zmełtych na pył kaolinu, feldspatu i kryształu górskiego, które po zmieszaniu i stosownem zarobieniu tworzą rodzaj ciasta, które poddaje się działaniu wysokiego stopnia ciepła w osobnych piecach. Zęby w ten sposób sporządzone powleka się bardzo delikatną emalią, nadającą zębom sztucznym zupełnie wejście naturalnych. Dla lepszego złudzenia wyrabiają niektórzy fabrykanci zęby sztuczne nawet z pewnemi brakami!

Mimo tego, że cena zębów sztucznych jest bardzo umiarkowana, bo wynosi od 1½ do 2 franków za sztukę, używają dentyści amerykańscy bardzo wiele złota do naprawy zębów zepsutych a niejaki Nansouty oblicza ilość złota potrzebowanego rocznie w celach dentystycznych w Stanach Zjednoczonych na 800 kilogramów w wartości 2½ miliona franków.

Ponieważ owo złoto w szczękach ludzkich po śmierci właścicieli idzie do ziemi, przeto ów statystyk przypuszczając, iż tak dalej używać się będzie złota, oblicza, że po 3 wiekach znajdzie się w ziemi złota za 750 milionów franków czyli ilość równająca się kursującej obecnie w postaci pieniędzy w Stanach Zjednoczonych.

— W archiwum Towarzystwa drogi żelaznej w Norymberdze, pierwszej w Niemczech, przechowują protest bawarskiego kolegium lekarskiego, w którym znajduje się ustęp:

Jazda wozami ciągniętymi przez lokomotywę powinna być zakazana w interesie zdrowia publicznego, ruch bowiem szybki wywoła u jadących chorobę umysłową w postaci obłądka ze szaleń. Nawet gdyby podróżni przystali na to niebezpieczeństwo, winien rząd bronić przed niem publiczności. Samo patrzenie się na lokomotywę pędzącą z tak wielką chyżością, może wywołać zboczenie w mózgu i dlatego jest rzeczą konieczną otoczyć kolej żelazną z obydwóch stron płotem mającym 3 metry wysokości.

— Otyatra filadelfijski, Dr. Turnbull zwraca uwagę na pewne niebezpieczeństwa dla narządu słuchowego z nieostrożnego używania kąpieeli morskich i wywodzi z nich wiele przypadków nie tylko zatkania się uszu woskowiną, ale i zapalenia przewodów słuchowych zewnętrznych z następowem zapaleniem i przedziurawieniem błony bębenkowej. Do powyższych, całkiem słusznych uwag amerykańskiego kolegi możemy dodać, że i u nas zwykłe kąpiele rzeczne nie rzadko są przyczyną dolegliwości wyżej wspomnianych i dlatego zaleca się bardzo używać kąpieeli rzecznych zatkawszy przewody słuchowe gąleczką waty napojonej jakim czystym tłuszczem. Szczególniej powinny to robić osoby, które przebyły już choroby uszne, osobliwie zapalenie przewodu słuchowego zewnętrznego lub dotknięte są tak pospolitym jego wypryskiem (*eczema*).

— Z kilkoletnich, codziennych pomiarów temperatury morza, robionych przez szkockie Towarzystwo meteorologiczne wypada, że wysoka ciepłota powietrza w lecie udziela się wodzie morskiej tylko powoli i stopniowo tak, że morze bywa najcieplejsze a zarazem cieplejsze od powietrza atmosferycznego w końcu Sierpnia. Z tem powolnem ogrzewaniem się morza zostaje w zgodzie również powolne jego oziębianie się tak, że średnia temperatura wody morskiej jest w Listopadzie o 6 a w Grudniu o 7 stopni wyższą od temperatury powietrza atmosferycznego. W końcu Października ma morze temperaturę taką samą, jak w połowie Czerwca. Czas więc między temi dwiema datami uważać trzeba za najodpowiedniejszy do kąpania się w morzu. Bezpieczniej też kąpać się w dniach nawet zimnych w połowie jesieni, niż podczas pierwszych upałów letnich.

— W Bułgaryi liczba lekarzy z 95 w roku 1879 doszła w końcu roku 1893 do 283, z których tylko 63 praktykuje wyłącznie na własną rękę; reszta piastuje posady gminne lub rządowe, cywilne i wojskowe. Na 75 okręgów, z których składa się kraj, 13 z ludnością 400.000 nie ma żadnego wcale lekarza. Lekarze chcący praktykować w Bułgaryi obowiązani są zdawać egzamin przed właściwą komisją.

— Jakim uznaniem za granicą cieszą się wydziały lekarskie uniwersytetów cesarstwa niemieckiego, dowodzą najlepiej cyfry odnoszące się do liczby słuchaczy w bieżącym półroczu. Do 20 wydziałów



uczyszczalo razem 8.012 uczniów, między którymi było 3.507 cudzoziemców. Najwięcej uczniów medycyny było w Monachium (1211), najmniej (120) w Roztoce. Cudzoziemców było najwięcej (bo 716) w Monachium, najmniej (8) we Wrocławiu, chociaż położonym tak blisko granic państwa niemieckiego. Stósunkowo do krajowców (21%) było najwięcej cudzoziemców (79%) w Wirzburgu, najmniej we Wrocławiu (krajowców 97·3% cudzoziemców 2·7%).

— Według dat urzędowych było 1. Stycznia r. b. w Anglii 92.057 obłąkanych, w porównaniu do roku poprzedniego o 2.245 więcej. To zwiększenie się liczby obłąkanych jest ogólne w całym kraju, lecz występuje przedewszystkiem w Londynie, gdzie jest obecnie o 800 obłąkanych więcej, niż w roku zeszłym.

— Francuzka izba deputowanych przyjęła tymi dniami projekt do prawa nakładającego kary na kupców sprzedających wina roztworzone wodą lub zaprawione wyskokiem nawet wtedy, gdyby to zarobienie było wiadome kupującemu lub konsumentowi.

— W dniu 19. Czerwca r. b. oddano do użytku publicznego w Tunisie zakład do szczepienia wścieklizny sposobem Pasteurowskim, założony z inicjatywy rządu francuskiego. Dyrektorem jest Dr. Loir, uczeń i siostrzeniec Pasteura.

— Kongres anatomiczny zbierze się w Bazylei w dniach od 17. do 19. Kwietnia w r. 1895.

— Sprawa szerzenia się kiły w armii angielskiej w Indyach Wschodnich była temi dniami przedmiotem żywych rozpraw w parlamencie angielskim. Wiadomo, iż pod wpływem nacisku ze strony opinii publicznej rząd angielski zniósł przed kilkunastu laty tak zwane *Contagious Diseases Acts*, regulujące prostytucję w niektórych miastach Anglii i osad mających stałe załogi. Skutki tego kroku pokazały się w niedługim czasie. Gdy w roku 1871., przed zniesieniem owych ustaw liczba zgłaszających się do szpitali z objawami kiły drugorzędnej wynosiła 21·2‰ stanu czynnego armii, liczby te w trzech latach ostatnich wzrosły do 33, 35 i 37‰. Z porównania roku 1879 (poprzedzającego zniesienie wymienionych ustaw) z rokiem 1892., okazuje się wzrost kiły na Malcie od 6‰ do 18·6‰, w Indyach zachodnich od 3·9 do 48·3, w Afryce południowej od 19·1 do 68·5, w Chinach od 11·4 do 58·4, w Bengalu od 21·8 do 55·1, w Madrasie od 25·3 do 74, w Bombaju od 22·8 do 50·4. Poważne koła angielskie tak parlamentarne jak i lekarskie widzą w tem szerzeniu się kiły wielkie niebezpieczeństwo nie tylko dla samej armii, ale i dla ludności cywilnej, nie tają jednak przed sobą trudności poprawy złego wobec opinii publicznej, nieprzychylniej wszelkim regulaminom, odnoszącym się do uporządkowania a raczej uczynienia mniej szkodliwą prostytucji.

— Z rocznika statystycznego miasta Berlina za rok 1891. wymieniamy następujące dane: Umarło 17649 mężczyzn i 15743 kobiet, co odpowiada 20·82 na 1000. Najwięcej (3652) osób umarło w Grudniu. W pierwszym roku życia umarło na 1000 dzieci 275·3 a mianowicie ślubnych 245·4, nieslubnych zaś 505·2. Najwięcej (4444) osób umarło na suchoty, następnie na ostry niezbyt żołądka i jelit 2640, z których 2612 przypada na dzieci w pierwszych dwóch latach życia. Cała konsumpcja wody wynosiła 36379745 m<sup>3</sup> czyli 62·27 litra na dobę i głowę. Na głowę skonsumowano: mięsa 69·01 kilogramów, ryb 16·86 kilogr., piwa 189·96 litrów, wina 9·87, kawy, herbaty i kakao 4·01 kilogr. Miejski zakład desinfekcyjny był czynny w 7210 przypadkach. Pod kontrolą policyjno-lekarską było 4364 kobiet, z których oddano do szpitala z przyczyny kiły 2074, świerzbu 90. W wojsku dostało kiły 750 osób.

— (P. A.) W forcie Wayne w Stanie Indiana Półn. Ameryki zachorowało 30 osób na zatrucie krwi z powodu zaszczepienia im niezdrowej limfy ospowej a kilka z nich zmarło. Wina spada głównie na władze za to, że nie kontrolują limfy oraz na jej dostawców a po części i na lekarzy szczepiących.

— **Nekrologia.** Zmarli: W Perchtoldsdorf pod Wiedniem w 83. r życia b. profesor anatomii w uniwersytecie wiedeńskim Dr. Józef Hyrtl, słynny anatom, znakomity nauczyciel, znawca języków klasycznych, wielki dobrodziej gminy perchtoldsdorfskiej, w której zamieszkał po przejściu na emeryturę i w której wybudował własnym kosztem kościół tudzież zakład na cele dobroczynne. — W Skałacie lekarz powiatowy, Dr. Feliks Najedło w 42. roku życia na dur osutkowy, którego nabawił się niosąc pomoc chorym — obywatel powszechnym otaczany szacunkiem. — W Nowogrodzie pomocnik inspektora gubernialnego urzędu lekarskiego Dr. Michał Wiszniewski w 50. roku życia.

### Redakcyja otrzymała:

A. Elsenberg: Leczenie wilka parachlorofenolem. (Odbitka z *Gazety lekarskiej*).

Tenże. Ueber die Behandlung des Lupus mittelst Parachlorophenol. (Odbitka z *Archiv für Dermatologie und Syphilis*).

Jan Wiesław Radwański: Szkic statystyczny aptek w Austro-Węgrzech ze szczególniejszem uwzględnieniem Galicji. Lwów 1894.

H. Higier: Polyneuritis et polioencephalomyelitis anterior. (Odbitka z *Gazety lekarskiej*).

Tenże: Beitrag zur hysterischen Apoplexie. (Odbitka z *Wiener klin. Wochenschrift*).

Tenże: Dystrophia musculorum progressiva. (Odbitka z *Bibliothek der med. Wissenschaften*).

## KORESPONDENCYA REDAKCYI.

WWni Dr. A. S. w B. i Dr. K. w G. Otrzymaliśmy prenumeratę w ilości 6, względnie 3 rubli.

Wny Dr. P. A. w Stanach Zjednoczonych Ameryki Północnej. Otrzymaliśmy, prosimy i nadal o pamięć.

Wny Dr. S. B. w S. w Afryce. Pismo Szan. Kolegi otrzymaliśmy i prosimy o pamięć, gdy czas i stósunki pozwolą.

Redaktor odpowiedzialny: Prof. Dr. S. Domański.

L. 6735.

pr.

## KONKURS.

W celu obsadzenia czterech posad c. k. lekarzy powiatowych I. klasy w randze IX-tej i dziewięciu nowosystemizowanych posad c. k. lekarzy powiatowych II. klasy w randze X. klasy, rozpisuje się niniejszem konkurs do 5. Sierpnia b. r.

Kandydaci mają swe podania zaopatrzone w dowody kwalifikacyjne, wymagane rozporządzeniem ministeryalnym z dnia 21. Marca 1873. Dz. u. p. Nr. 37. metrykę urodzenia, niemniej w dowody znajomości języków krajowych wnieść do Prezydium c. k. Namiestnictwa a mianowicie kompetenci zostający już w służbie państwowej, w przepisanej drodze służbowej, inni zaś przez właściwe c. k. Starostwo a we Lwowie i w Krakowie przez c. k. Dyrekcję policyi.

Z Prezydium c. k. Namiestnictwa.

Lwów, dnia 10. Lipca 1894.

144—1—1

## Bilińska woda kwaśna!

### najznakomitsza szczawa alkaliczna

w 10.000 cz.: węglanu sod. 33.6339, siarkanu sod. 7.1917, węglanu wapna 4.1050, chlorku sodowego 3.8146, siarkanu wapniowego 2.3196, węglanu magn. 1.7157, węglanu litr 0.1089, stałych części 53.3941, kwasu węglowego 47.5567. Temperatura 12·30° C.

Wypróbowane od najdawniejszych czasów źródła lecznicze dla chorób nerek, pęcherza, żołądka, podagry, niezłytu oskrzelowego, hemoroidów i t. d. Znakomity dyetetyczny napój.

### Zakład leczniczy Sauerbrunn

wody, kąpiele z komfortem urządzone, wanny, parówki, elektr. kąp., zakład wodoleczniczy kompletnie urządzony.

Lekarz zdrojowy: Dr. Wilhelm v. Reuss.

**Zarząd zdrojowy**

w Bilinie (Czechy).



Stacya kolei  
Wrocław-Halbstadt.

# Uzdrowisko **SALZBRUNN** na Śląsku.

Pora zdrojowa  
od 1. Maja do końca Września.

407 metrów wysoko; łagodny klimat górski, rozległe parki. Zakład mleczny i żółtyczny na wielką skalę (mleko sterylizowane, mleko oślicze); gabinet pneumatyczny; Zakład kąpielowy, mięsienie i t. d.  
Główne źródło: Oberbrunnen znane od roku 1601. i skuteczne w chorobach gardła i krtani, oskrzeli i płuc, w niezycie żołądka i jelit, w chorobach wątroby, nerek i pęcherza, w dnie i cukrzycy.  
Rozsyłkę Oberbrunnen załatwiają PP. Furbach et Striebold 38—6—5  
Blizszych wyjaśnień o uzdrowisku udziela:  
Fürstlich Plessische Brunnen- und Bade-Direktion  
W SALZBRUNN.

**JAWORZE** na Śląsku austr. (Ernsdorf).  
Zakład wodoleczniczy i żółtyczny. Sezon od Maja do końca Września. Nowo urządzony Pensjonat leczniczy otwarty cały rok. — Stacya kolei, poczta i telegraf w miejscu.  
88—16—15

Dr. Edmund Kowalski.

## Dra Knorra Antipyrin

Marka ochronna „Lew“.



(patentowany)  
wypóbowany i przez powagi za-  
lecony środek przeciw chorobom  
gorączkowym, bólowi głowy, newral-  
gii, kokluszom, migrenie, reumat.  
(pławy), obrzmieniu aorty, u-  
darowi słoneczn. influenzy, grypie.  
Używać tylko Antipyriny Dra  
Knorra „Lew“.

Tuberculocidin 100 pret. { Prof. Klebsa.  
„ E. 100 pret.

w ilości od 2, 5 i 10 ccm. w cenie M. 5.— za ccm.

Blizsze szczegóły o sposobie nżycia zawiera broszura prof. Klebsa  
na żądanie wysyłamy gratis.

Tuberculinum Kochii w flaszeczkach od 1 ccm. a M. 6.— we  
flaszeczkach po 5 ccm. a 25.— M.

Dermatol wynalazek Dra Heinza i Dra Liebrechta. Bezwonny środek  
leczniczy na rany, w wielu przypadkach zastępujący jo-  
doform.

Zewnętrznie. Dermatol jest to środek zmniejszający czynność wy-  
dzielniczą i wskutek tego działający jako środek wysuszający i przyspie-  
szający gojenie rany. Nieirujący. Używa się w mieszaninach lub czysty.  
jako przysypka: Dermatol. jako proszek do nóg Rp. Dermat. 20:0

Amylum aa. Talc. venet. 70:0  
Maść 10—20%. Amyl. 10:0

Dermat. Collodium-Emulsion 10%. DS. Proszek do zasypywania  
Gaza Dermatolowa: 10 i 20%.

Wewnętrznie. W chorobach żołądka i jelit. Według prof. Cola-  
santi (Rzym) najlepszy i najpewniejszy Anthidiarrhoicum nowszych  
czasów. — 0.2—0.5 jako proszek do 2:0 dziennie.

Agathin (podany do opatentowania). Wynalazek Dr. J. Roos. Wielo-  
krotnie zalecany środek przeciw newralgii. Niezrównany  
w ischias, ze skutkiem używany w ostrych chronicznych reumatyzmach  
i newralgiach rozmaitego rodzaju.

Alumol Wynalazek Dra Heinza i Dra Liebrechta. Łatwo rozpusz-  
czalny adstringo antisepticum, skuteczny na jęczące rany  
abscesy, w Endometritis gonorrhoea, zwykłym Fluor, w ostrych ze-  
wnętrznym jakoteż chronicznym zapaleniach skóry, w Otitis media.  
(Używa się w proszku, roczynach, maści, plastrach i t. p.).

Jedyni fabrykanci 5—26—15

Farbwerke vorm. Meister Lucius und Brüning, Höchst am Main.

## Dra Sedlitzky'ego halleinski naturalny ług solny 41—6—6

do naturalnych kąpiei słonych w domu. Nabyć można wszędzie  
1 klg. za 60 ct., 5 klg. 2 złr. 70 ct. — Jak od roku 1878, tak i nadal  
wyrabia w najlepszej jakości i rozsyła Dr. Sedlitzky

c. k. Aptekarz nadworny. Salzburg. Dr. Sedlitzky.  
Należy głównie uważać na firmę.

## KEFIR

Pastyłki Tamaryndowe pudełko 60 ct. pół pudełka 35 ct	
Nitroglicerynowe zawartość 0.001 pudełko 50 ct	
Ocukrzone pigułki Kresotowe „ 0.05 „ 65 „	
„ „ z bromkiem kamfory „ 0.05 „ 75 „	
„ „ z gwajakolem „ 0.05 „ 1 złr. —	
„ perelki z arsenianem sodowym „ 0.001 słoik 40 ct	
„ „ z azotanem strychniny „ 0.001 „ 50 „	

Przestwory te polecane uchwałami Świątelnego Tow. lek.

wyrabia

## F. SOBIERAJSKI

Apteka „pod Słońcem“ Rynek główny w Krakowie.

Pigułki lub perelki ocukrzane z innymi środkami leczniczymi,  
barwione białe, różowe, czerwone, żółte, brązowe, zielone i t. p.  
(barwki roślinne zupełnie nieszkodliwe) z dodaniem zapachów: wanili,  
kwiatu pomarańczowego, róży, fiołków, goździków lub owoców jak ana-  
nasu, malin, poziomki i t. p. — mogą sporządzić na życzenie WWW.  
PP. Lekarzy w dokładnem dawkowaniu, lecz nie w mniejszej ilości jak  
2000 sztuk. 81—20—15

### Tabletki z wyciągiem kaskary

wyrobu Konstantego Wiszniewskiego, aptekarza w Krakowie  
polecane przez Towarzystwo Lekarskie krakowskie, na wniosek Ko-  
misji przemysłowej tegoż Towarzystwa pismem z dnia 6 Kwietnia  
1888 roku, L. 308 — jest to lek bez zaprzeczenia najłatwiejszy do  
zażycia i najprzyjemniejszy ze wszystkich środków przeczyszczających.  
Użycie nie naraża na żadną przerwę w zajęciach, nie sprawiając naj-  
mniejszych boleści lub nudności. Sposób użycia: Dorosłe osoby  
potrzebują użyć od dwóch do sześciu tabletek jednorazowo zależy to  
od potrzeby. Każdą tabletkę położywszy na języku należy popić wodą.  
Cały słoik kosztuje 50 centów, lecz i na sztuki nabyć można.

### Tabletki z węglanem gwajakolu

po 0.025, również uznane i do stosowania zalecone przez Komisję  
przemysł. Tow. lek. krak.; słoik zawierający 25 sztuk kosztuje 1 złr.

### Wino kaskarowe

71—25—12  
bez goryczy przyrządzone na winie Lacrima Christi, cena butelki 1 złr.

## Swoszowice pod Krakowem.

### Zdrowisko wód siarczanych,

przez największe powagi lekarskie polecane, siedm kilome-  
trów od Krakowa oddalone, stacya kolei państwowej z naj-  
wygodniejszą komunikacją (5 pociągów dziennie i 4 razy  
omnibusy zakładowe).

Mieszkania urządzone z komfortem i wszelkimi wy-  
godami po cenach nader przystępnych.

Restauracya wyborna i rozmaite uprzyjemnienia dla  
gości kąpielowych.

Kąpiele siarczane i mułowe ze źródeł swoszowickich  
z najlepszym skutkiem bywają stosowane i zalecane w goścu  
stawowym i mięsowym, w obrażeniach kości, w chorobach  
skóry i nerwów. 138—8—8

Sezon trwa od 15. Maja do 15. Września.

Lekarz zakładowy Dr. Tislowitz.



**SZCZAWNICA**

Zakład wodoleczniczy

od 6 lat istniejący ze wzorowym urządzeniem i z uzdol-

nioną usługą kąpielową otwarty od 20. Maja do 30. Września b. r. Właściciel i kierownik Dr. J. Kołaczkowski. — Wysyłkę wody ze źródła Wandy i Szymona i najem 120 wygodnych pokoi załatwia **Zarząd Dra Kołaczkowskiego** (Miedziusz). 111—12—12

Pillul. Kreosoti à 0·05

Pillul. Kreosoti à 0·025

Pillul. Guajacoli à 0·05

Pillul. Kreosoti 0·02 i Acid. arsenicosi 0·0005 przepis prof. Dra Korczyńskiego.

Granulae Natr. arsenicos. à 0·001.

**W. B.** Bekdowskiego

Wyroby te znane już i cieszące się ogólnym zaufaniem F. P. Lekarzy, gdyż swą rozpuszczalnością przewyższają wszystkie dotychczas znane wyroby tego rodzaju

poleca

55—52—29

**Władysław Bekdowski, magister farmacyi.**

Na składzie utrzymują wszystkie apteki.

Andrzej Saxlehner, Budapeszt, c. i k. dostawca nadw.

**Saxlehnera**  
**Woda Gorzka**

Zalety Saxlehnera wody Hunyadi János

według orzeczenia powag lekarskich:

szybkie, pewne, łagodne działanie.

Nawet po dłuższem stosowaniu znakomicie ją znosi przewód pokarmowy. — Łagodny, przyjemny smak. — Trwałe, jednostajne i nieustające działanie. — Mała dawka.

Celem uchronienia od w błąd wprowadzającego naśladowania należy zadać 1—29—24

„Saxlehnera wody gorzkiej“.

Fabryka przetworów leczniczo-farmaceutycznych i droguerya

**M. L. Dobrowolskiego** 72—50—27

w Nowej Wsi przy Krakowie, poczta Łobzów

poleca z pomiędzy licznych swych wyrobów:

Pilulae kreosoti Aesculap. po 0·05 i 0·025 kreozotu; pierwszych pudełko zawierające 100 pigułek kosztuje 70 ct. drugich 60 ct. — Pilulae guajacoli 0·05 Aesculap. 100 pigułek 1 złr. — Pilulae guajacoli 0·025 Aesculap setka 90 ct. — Pilulae Blandi Aesculap i Pilulae ferri carbonici Aesculap 100 jednych lub drugich 60 ct.

Podane pigułki są starannie ocukrzane, jako takie bezwonne słodkie przy polykaniu.

Hurtownie do nabycia w fabryce, częściowo we wszystkich aptekach, zapisując:

„Pilulae Aesculap“ fabric. Dobrowolski.

*Kąpiele borowinowe w domu***MATTONIEGO**  
**WYCIĄGI BOROWINOWE**  
SOL BOROWINOWA  
ŁUG BOROWINOWY

Wygodne środki do urządzania

kąpieli mineralnych borowinowych i żelazistych w domu i w każdej porze roku.

Od wielu lat wypróbowane w: Metritis, Endometritis, Oophoritis Parametritis, bladaczce, niedokrewności, żołądkach, krzywicy, upłwach białych, skłonności do poronień, porażeniach częściowych, parezach, dniew, gośceu, guzach krwawnicowych i w celu ułatwienia wessania wypocin.

**Henryk Mattoni Franzensbad, Karlsbad, Wiedeń, Budapeszt.**

Nabyć można we wszystkich aptekach, drogeryach i składach wód mineralnych.

W Niemczech nie ulegają wyciągi borowinowe oczeniu.

Paczka { do Niemiec 50 fen. } porto zawiera 4 skrzyneczki po  
{ do Austrii 30 cnt. } 1 kilo soli borowinowej. 68—x—4

Chemiczno-farmaceutyczne laboratorium

„HYGEA“

**MARYANA ZAHRADNIKA****W ZŁOCZOWIE**poleca **kapsułki i perełki lecznicze**

uznane

przez Tow. lekarskie krakowskie za najlepsze i najtańsze.

Cena za pudełko = 100 sztuk lub 2 pudełko po 50 sztuk.

Camphora monohrom. 0·05. Ol. Amyg. 0·20 1 złr. 60 ct.

Guajacol 0·05. Ol. Amyg. v. Jecoris 0·10 v. 0·25 1 złr. 60 ct.

" 0·10. " " 0·20 2 złr. 20 ct.

" 0·05. " Morrhual 0·20 2 złr. 60 ct.

" 0·05. Natr. arsenicos. 0·001 1 złr. 80 ct.

Kreosot 0·05 Bals. tolut. 0·20 1 złr. 20 ct.

" 0·05 " " 0·20 Natr. arsen. 0·001 1 złr. 60 ct.

" 0·10 " " 0·20 1 złr. 50 ct.

" 0·05 Morrhual 0·20 2 złr. 20 ct.

" 0·05 Ol. Amyg. v. Jecor. 0·10 v. 0·25 1 złr. 20 ct.

" 0·05 " " 0·20 Natr. arsen. 0·001 1 złr. 40 ct.

Morrhual (Mercis) 0·20 2 złr.

Myrtolum (Mercis) 0·15 2 złr. 50 ct.

Przy zapisywaniu proszę nie opuszczać godła „Hygea“ lub firmy „Zahradnik“ celem uniknięcia wydawania innych wątpliwej jakości i o wiele droższych wyrobów.

Część zysku przeznaczam na budowę Domu akademickiego.

*Maryan Zahradnik.*

60—x—15



Zakład zdrojowy

**KRYNICA**

(w Galicji)

najobfitsza szczawa żelazista.

Stacya kolei  
MUSZYNA-KRYNICA,  
z Krakowa 8 godz.  
ze Lwowa 12 „  
z Pesztu 12 „

W miejscu  
Pocztą 3 razy dziennie,  
Telegraf, Apteka.

W Karpatach 590 metr. n. p. m. Od stacyi kolejowej godzina drogi bitej znakomicie utrzymanej.

Srodkie lecznicze: klimat podalpejski, kąpiele żelaziste, nader obfite w wolny kwas węglowy, ogrzewane metodą Schwarza (w roku 1893 wydano ich 36,000).

Kąpiele borowinowe parą ogrzewane (w r. 1893 wydano ich 13,500).

Kąpiele gazowe z czystego kwasu węglowego.

Zakład hydropatyczny pod kierunkiem specjalisty Dra H. Ebersa w r. 1893 wydano procedur hydropatycznych 32,000).

Picie wód mineralnych miejscowych i zagranicznych. Żętyca, kefir, gimnastyka lecznicza.

Lekarz zdrojowy Dr. L. Kopff cały sezon stale ordynujący. Nadto 12 lekarzy wolno praktykujących.

Spacer: Bardzo rozległy park szpilkowy, znakomicie utrzymany. Bliższe i dalsze wycieczki w uroczyska Karpaty.

Mieszkania: Przeszło 1500 pokoi z komfortem urządzonych, z pościelą kompletną, usługą dzwonekami elektrycznymi, piecami iud. Kościół katolicki i cerkiew. Wspaniały Dom zdrojowy, kilka restauracji. Kilka pensjonatów prywatnych, młeczarnie, cukiernie.

Muzyka zdrojowa pod kierunkiem A. Wronskiego od 21. maja. Stały Teatr. Koncerta. — Frekwencja w r. 1893 4600 osób.

Sezon od 15. Maja do 30. Września.

W Maju, Czerwiecu i Wrześniu ceny kąpiel, pomieszek i potraw w głównej restauracji niższe.

Rozsełka wody mineralnej: od Kwietnia do Listopada, składy we wszystkich większych miastach w kraju i za granicą.

W miesiącu Lipcu i Sierpniu ubogim żadne ulgi, jak uwolnienie od taks zdrojowych i t. p., udzielone nie zostaną.

Na żądanie udziela wyjaśnień

112—6—6 C. k. Zarząd zdrojowy w Krynicy.

Styryjski krajowy zakład leczniczy.

Szczawa Rohitsch.

Stacya kolei południowej Pöltschach.

Pora zdrojowa od 1. Maja do 30. Września.

Wody, kąpiele, kuracya wodna i żętyczna i t. d.

Brozury i prospekta gratis przez Dyrekeyę.

Zródła Tempel i Styria

zawsze świeżo napełnione,

wypróbowane oddawna jako szczawy zawierające sól glauber-ską przeciw chorobom narządów trawienia, także jako przyjemny napój chłodzący.

Do nabycia przez Zarząd zdrojowy, główny skład w domu krajowym, składach wód mineralnych, znanych handlach korzen-nych, drogueryach i aptekach w Grazu. 12—6—4

Aptekarz miejski

W. SUPP w HALLEIN

poleca swój c. k. konces. 13—10—2

Halleinski ług solny

1 kilo 60 ct. 5 kilo 2 złr. 70 ct.

Skład w Krakowie: Konstanty Wiszniewski.

**KRYNICA.**

Zachęcona życzliwem przyjęciem, jakiego doznał Pensjonat mój w ubiegłym sezonie, podaję do wiadomości, że i w bieżącym roku prowadzić go będę. Chcąc jednak dogodzić wielokrotnie wyrażonemu życzeniu, rozszerzam Zakład tyle, że i całe rodziny znajdują w nim pomieszczenie.

Bliższe warunki podane są w regulaminie, który na żądanie przesyłam i szczegółowych wyjaśnień udzielam.

103—8—7

Właścicielka Pensjonatu

Emilia Burzyńska,

wdowa po prof. Uniwersytetu Jagiellońskiego.

W Krakowie do 15. Maja ulica Łobzowska Nr. 10. następnie w Krynicy.

**PREBLAUER**

ŹRÓDŁO PREBLOWSKIE, najczystsza alkal. szczawa alpejska o znakomitem działaniu w nieżytach przewł., szczególnie dyat. mocz., nieżyty chron. pęch., kam. pęch., nerk. i chor. Brightha. Dzięki składowi i smakowi — zarazem najlepszy napój dyetet. i orzeźwiający. Preblauer Brunnen-Verwaltung in Preblau. Poczta St. Leonhard (Karyntya). 33—26—17

Nakładem Tow. lek. krakowskiego.

Rok założenia 1864.

Pończochy elastyczne i poduszki skórzane lub kauczukowe.

**RUDOLF MANN**

we Lwowie ulica teatralna l. 4.

**BANDAŻYSTA**

poleca swoją pracownię

bandaży rupturowych wszelkich systemów ze sprężynami lub bez sprężyn, pasy brzuszne, gorsety ortopedyczne, ramiączka do prostego trzymania się, sztuczne nogi, szczudła, pończochy elastyczne i do sznurowania, suspensory, recypienty, prześcieradła gumowe nieprzemakalne i skórzane, poduszki gumowe do napełniania powietrzem i ze skóry, woreczki na lód, wstrzykawkę, hegarty kompletne, bandaże płóciennę, flanelowe i elastyczne Dra Martiniego, waty Dra Bruns, gazę jodoformową i wszelkie przyrządy chirurgiczne. Wszelkie bandaże podług ordynacji pp. lekarzy uskutecznią się jak najstawniej; przytem poleca się 142—7—2

skład towarów rękawicznich własnego wyrobu.

Bandaże rupturowe ze sprężynami lub bez sprężyn.

**Dr. Bulikowski**

ordynuje w tym roku jak po inne lata od 1. Maja do końca Września

w Gleichenbergu

V. Possenhofen.

94—10—8

Radlauer'a Anlinervin (Peptonizowany Salicylobromanilid) najnowsze antineuralgicum, antinervinum i antipyreticum w postaci proszku, zastępuje we wszystkich przypadkach antipirynę i nie ma szkodliwego ubocznego działania. Antinervin jest 4 razy tańszy od antipiryny. 100 grm. = 2 złr. 50 ct.

Radlauer'a Somnal tylko w postaci płynnej jest najskuteczniejszym i najmniej szkodliwym środkiem nasennym. Przy długotrwałem nawet stosowaniu nie wywiera szkodliwego ubocznego działania. Radlauer'a Somnal przewyższa szybkością działania Chloral i Sulfonal. 100 gr. kosztuje 2 złr. 50 ct.

Dra Friedlaender'a Pepsin-Salzsäure-Dessert-Dragees są najlepszym preparatem pepsynowym. Każda pigułka zawiera 0,1 czystej pepsyny i jedną kroplę kwasu solnego. Flakon kosztuje 1 złr. i 2 złr.

Radlauer'a antyseptyczne perełki do desynfekcy jamy ustnej, gardzieli i migdałków, środek profilaktyczny przeciw błonicy i przy zakażeniach naletach na migdałach. Doza kosztuje 60 ct.

Radlauer'a środek przeciwko taslemcowi składa się z 18 kapsulek z Extract. filicis aeth. Kussiny i olejku rycynowego. Pewne działanie w pół godz. po użyciu. Pudełko kosztuje 2 złr.

S. RADLAUER, Kronen-Apotheke Berlin W., Friedrichstr. 160.

Nabywać można we wszystkich aptekach i składach aptecznych. Skład w Krakowie u aptekarza Wiktora Redyka. 104—8—7

W drukarni Uniwersytetu Jagiell., pod zarządem A. M. Kosterkiewicza.